

Landkreis Eichsfeld

Sozialatlas

Ausgabe 2007





CARITATIVER
PFLEGEDIENST
EICHSFELD



**AN 365 TAGEN
RUND UM DIE UHR
FÜR SIE DA**

**Zu Hause
Beraten - Helfen - Pflegen**



QUALITÄTSMANAGEMENTSYSTEM
pCC-zertifiziert nach
DIN EN ISO 9001 : 2000

Grundpflege

- Waschen, Duschen, Baden
- Hilfe beim An- und Auskleiden
- Betten und Lagern
- Mahlzeiten reichen
- Unterstützung und Anleitung bei der Mobilisierung
- Prophylaxen

Behandlungspflege

- Blutdruck- und Blutzuckermessung
- Injektionen, Verbandswechsel
- Einreibungen, Medikamentengabe
- Katheterpflege, Stomaversorgung
- Dekubitusbehandlung
- Portversorgung

Kurzzeitpflege

- 28 Tage Kurzzeitpflege
- 28 Tage Verhinderungspflege
- persönliche Betreuung rund um die Uhr
- 20 Betten in Ein- und Zweibettzimmern
- Aufenthalts- und Gemeinschaftsräume
- angenehmes Ambiente in ruhiger Lage mit Park
- Anbindung an das Eichsfeld Klinikum

Sozialstation Heiligenstadt

Bahnhofplatz 3, 37308 Heiligenstadt
Tel: (0 36 06) 50 97 21

Sozialstation Mühlhausen

Kleine Waidstr. 3, 99974 Mühlhausen
Tel: (0 36 01) 44 64 17

Sozialstation Worbis

Elisabethstr. 6, 37339 Worbis
Tel: (03 60 74) 96 70

Kurzzeitpflege

Klosterstraße 7, 37355 Reifenstein
Tel: (03 60 76) 99 31 61

Grußwort



Bei der Vielzahl und Unterschiedlichkeit von sozialen Fragen und Problemen, die jeder Bürger im Alltag zu bewältigen hat, ist die Orientierung nicht immer leicht.

Auf den Seiten dieser Broschüre haben Sie die Möglichkeit, sich einen Überblick über soziale Angebote zu verschaffen oder konkrete Informationen über Einrichtungen und Dienste zu erhalten. Hier finden Sie Initiativen, Vereine, Selbsthilfegruppen, Projekte, Einrichtungen und Be-

hörden im Landkreis Eichsfeld, die soziale Leistungen erbringen oder Sie darüber informieren.

Wir wollen Ihnen Mut machen und dabei helfen, sich umfassend und unabhängig zu informieren, sich Unterstützung zu holen, wenn es nötig ist und Ihnen die Suche dabei erleichtern. Welche Leistungen können Sie bekommen? An wen können Sie sich wenden? Das erfahren Sie hier.

Ermutigen möchten wir Jugendliche und/oder Familien, die sich in Krisensituationen befinden, die bestehenden Beratungsstellen zu nutzen und deren Hilfe anzunehmen.

Ihr Landrat
Dr. Henning

Heilbad Heiligenstadt



Besuchen Sie unsere Homepage unter
www.kreis-eic.de

Inhaltsverzeichnis

Kompetente Pflege und spürbare Menschlichkeit

Wohnen mit individuellen Betreuungs- und Pflegeleistungen – Geborgenheit, Sicherheit und Lebensfreude genießen. Freundliche, kompetente Mitarbeiter, abwechslungsreiche Aktivitäten – unser Haus ist Ihr Zuhause. Wir informieren Sie gerne.



Residenz Albert Schweitzer

Stormstraße 10 · 37327 Leinefelde · Telefon 0 36 05/5 30-09

Residenz Wasserburg

Sandgasse 1 · 37355 Deuna · Telefon 03 60 76/4 47 62

Info-Hotline 0 18 01/84 85 86 · www.pro-seniore.de

| | |
|---|----|
| Grußwort | 1 |
| Inhaltsverzeichnis | 2 |
| Verwaltungsgliederung | 4 |
| Stichwortsuche | 5 |
| Erreichbarkeit der Ämter | 6 |
| Standorte des Sozial-, Jugend-, Grundsicherungs- und Gesundheitsamtes | 7 |
| Branchenverzeichnis | 8 |
| Sozialamt | 10 |
| Die Tafeln im Landkreis Eichsfeld | 13 |
| Alten- und Pflegeheime im Landkreis Eichsfeld (Stand 01/2007) | 13 |
| Begegnungstätten für Frauen und Familien (Stand 01/2007) | 15 |
| Verzeichnis der sozial engagierten Vereine (Stand 01/2007) | 17 |
| Ausgewählte Beratungsangebote im Landkreis Eichsfeld | 18 |
| Jugendamt | 22 |
| Wirtschaftliche Jugendhilfe | 22 |
| Unterhaltsvorschuss | 23 |
| Unterhaltsangelegenheiten, Beurkundungen, Beistandschaften, Amtsvormundschaften | 23 |
| Begegnungstätten für Jugendliche im Landkreis Eichsfeld | 24 |
| Stationäre Einrichtungen der Jugendhilfe im Landkreis Eichsfeld | 28 |
| Bundeselterngehd | 28 |
| Jugendarbeit/Jugendsozialarbeit | 28 |
| Allgemeiner Sozialer Dienst des Jugendamtes | 29 |

Damit Sie sich geborgen fühlen.

DER GESUNDHEIT ZU LIEBE

BAD

- 25m Sportbecken
- Erlebnisbecken
- Soleaußenbecken
- Kaskadenbecken
- Kinderbereich mit Kinderbecken und Babyumklede
- Riesen-Röhrenrutsche

SAUNA

- Innensauna 80°C
- Innen-Dampfsauna
- Außensauna 90°C
- Kelo-Sauna 100°C
- Bio-Sauna
- verschiedene Abkühlbecken

leine **BAD**

erfrischend sportlich

Inhaltsverzeichnis

| | |
|---|----|
| Pflegeeltern und Adoptionsvermittlung | 30 |
| Jugendgerichtshilfe | 30 |
| Kindertagesstätten im Landkreis Eichsfeld | 30 |
| Grundsicherungsamt | 34 |
| Vermittlungsbereiche I bis VI | 35 |
| Gesundheitsamt | 37 |
| Amtsärztlicher Dienst | 37 |
| Hygiene, Infektionsschutz und umweltbezogener Gesundheitsschutz | 37 |
| Kinder- und Jugendärztlicher Dienst | 38 |
| Allgemeiner Beratungs- und Sozialer Dienst (ABSD) | 39 |



**Ökumenisches Hainich
Klinikum gGmbH Mühlhausen**



Fachkrankenhaus

für Neurologie, Kinder- und Jugendpsychiatrie, Psychiatrie und Psychotherapie

Pfafferode 102, Mühlhausen/Thüringen Tel.: 03601/80-30 Fax: 03601/440 559

| | |
|--|---------------------|
| Klinik für Kinder- und Jugendpsychiatrie | Tel.: 03601/803 137 |
| Chefarzt Dr. med. Handerer | Fax: 03601/803 413 |
| Klinik für Neurologie | Tel.: 03601/803 456 |
| Chefarzt Dr. med. Walther | Fax: 03601/803 113 |
| Klinik für Psychiatrie | Tel.: 03601/803 204 |
| Chefarzt Prof. Dr. med. Adler | Fax: 03601/803 101 |
| Abteilung für Alkohol- und Suchterkrankungen | Tel.: 03601/803 358 |
| Chefärztin Dr. med. Möller | |
| Abteilung für Gerontopsychiatrie | Tel.: 03601/803 305 |
| Chefärztin Dr. med. Warnke | |
| Psychiatrische Institutsambulanz für Erwachsene | Tel.: 03601/803 193 |
| Chefärztin DM Bernstein | Fax: 03601/803 696 |
| Ambulanz für Kinder- und Jugendpsychiatrie | Tel.: 03601/803 237 |
| Chefarzt Dr. med. Handerer | Fax: 03601/803 413 |



Gesundheit, die Spaß macht!



- ▶ Gästetreff / Tagungen
- ▶ Therapie & Sport
- ▶ Ambulantes Rehaszentrum
- ▶ Restaurant „Leineae“
- ▶ Club-Bowling
- ▶  **Eichsfeld
Therme**



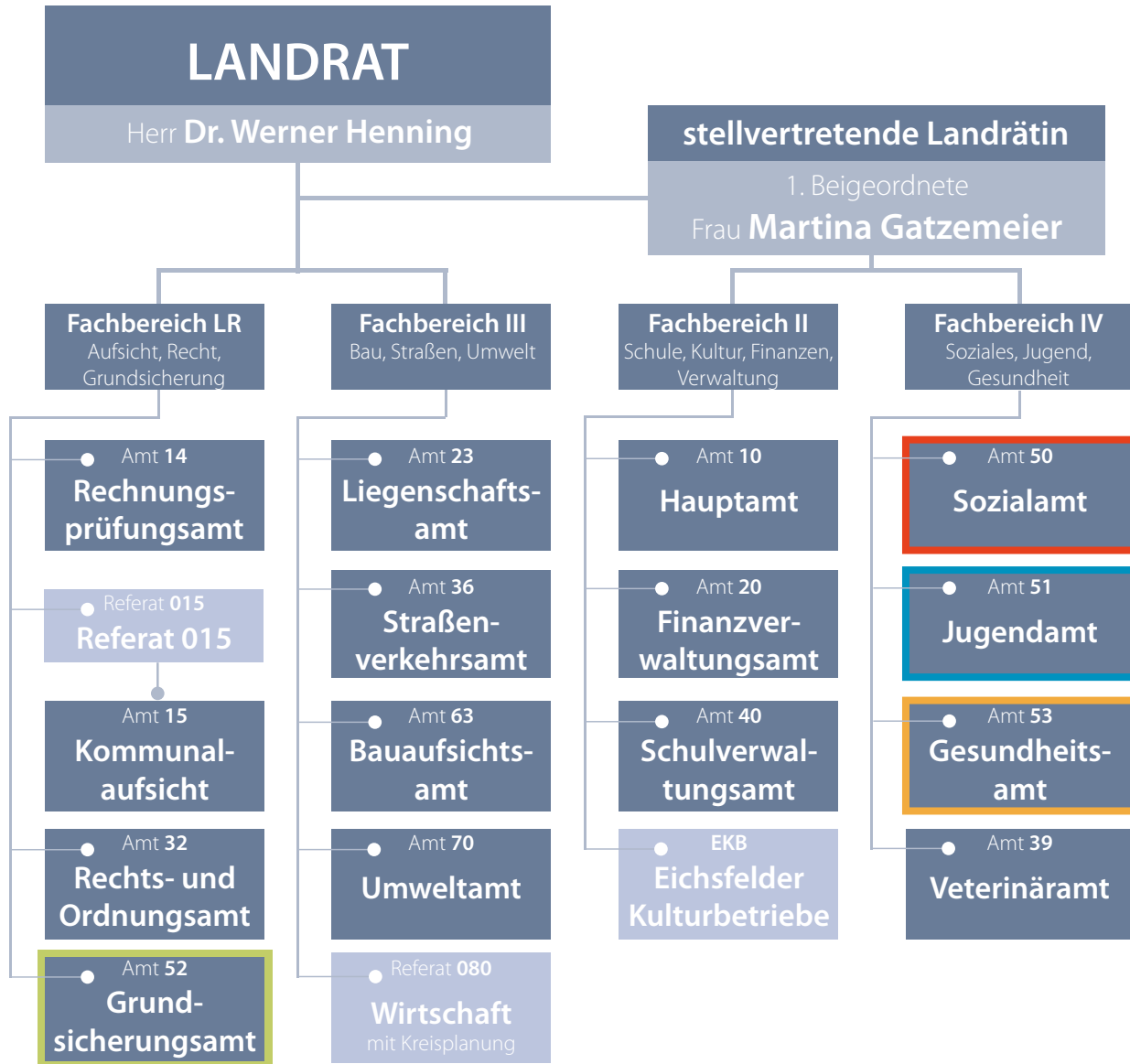
THERAPIE & SPORT ABTEILUNG

- ~ fachkompetente Physio- & Sporttherapeuten
- ~ Elektro-, Hydro-, Thermo-, Cryo-, Sport-, Bewegungs-, Extensions-, Massage-, Phototherapie, manuelle Lymphdrainage & Ödemtherapie, Inhalationen, Ernährungsberatung, psychologische Betreuung
- ~ Ambulante Rehabilitation (Ärzte & Pflegepersonal vor Ort)
- ~ Abgabe von Rezeptverordnungen für therapeutische Heilmittel aller Art
- ~ Ambulante Badekuren
- ~ Primär-, Sekundär-, Tertiärprävention
- ~ Wohlfühl- & Wellnessangebote



In der Leineae 1 • 37308 Heilbad Heiligenstadt
Tel.: 0 36 06 / 6 63 - 90 infovital@kghh.de
www.heilbad-heiligenstadt.de

Verwaltungsgliederung



Stichwortsuche



Was finde ich wo?

| Amt 50 Sozialamt | Amt 51 Jugendamt | Amt 52 Grundsicherungsamt | Amt 53 Gesundheitsamt |
|---|--|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> * Ambulante Pflegeplanung * Asylbewerberbetreuung * Ausländerangelegenheiten * Ausländerberatung * Aussiedler * Berufliche Rehabilitation * Eingliederungshilfe für behinderte Menschen * Flüchtlingshilfe * Grundsicherung im Alter und bei Erwerbsminderung * Hilfe für Spätaussiedler * Hilfe in anderen Lebenslagen * Hilfe zum Lebensunterhalt * Hilfe zur Pflege * Hilfen zur Gesundheit * Krankenhilfe * Schwerbehinderten-Beratung * Sozialhilfe * Sozialhilfe – Widersprüche * Stationäre Altenhilfe * Unterhaltssicherung (Wehr- und Zivildienst) * Wohngeldstelle (Lastenzuschuss, Mietzuschuss, Wohngeld) | <ul style="list-style-type: none"> * Adoptionsvermittlung * Amtsvormundschaft (gesetzliche) * Beistandschaften * Bundeselterngeld * Eingliederungshilfe (seelisch Behinderte) * Erziehungsberatung * Familiengerichtshilfe * Ferien- und Jugendfreizeiten * Hilfe zur Erziehung * Jugendarbeit * Jugendgerichtshilfe * Jugendhilfe, wirtschaftliche (Finanzwesen) * Jugendhilfeplanung * Jugendschutz * Kindergartenbeiträge * Kindertageseinrichtungen * Pflegekinder * Pflegeschäften * Sexueller Missbrauch * Sorgeerklärung * Sorgerechtsvereinbarungen * Sozialpädagogische Familienhilfe * Tagespflege * Umgang (begleiteter) * Unterhaltsansprüche * Unterhaltsvorschuss * Vaterschaftsanerkennung | <ul style="list-style-type: none"> * Abweichende Erbringung von Leistungen * Arbeitgeberservice * Arbeitsgelegenheiten (1-€-Job) * Arbeitslosengeld II berufliche Weiterbildung (Förderung) * Bildungsgutscheine * Eingliederungsleistung * Eingliederungsvereinbarung * Eingliederungszuschüsse * Einstiegsgeld * Einmalige Leistungen * Existenzgründerpass * Integrationshilfe (individuell) * Leistungen bei Mehrbedarf beim Lebensunterhalt * Leistungen für Unterkunft und Heizung * Maßnahmen 2. Arbeitsmarkt * Mobilitätshilfen * Problemlagen (Bewertung schwieriger Lebenssituationen) * Sicherung des Lebensunterhaltes * Teilhabe behinderter Menschen am Arbeitsleben * Trainingsmaßnahmen * Unterstützung der Beratung und Vermittlung * Vermittlungsgutscheine | <ul style="list-style-type: none"> * Allgemeiner sozialer Dienst * Amtsarzt * Ansteckende Krankheiten * Betreuungsbehörde * Ernährungsberatung * Gesundheitsaufsicht * Gesundheitserziehung/ Gesundheitsförderung * Gesundheitswesen * Impfwesen * Kontaktstelle für Selbsthilfegruppen * Krebsberatung (Onkologische Beratung) * Patientenverfügung * Schulärztlicher Dienst * Schulzahnärztlicher Dienst * Seuchenvorsorge * Sozialpsychiatrischer Beratungsdienst * Umwelt/Trinkwasser * Umwelthygiene |

Erreichbarkeit der Ämter

Amt 50 Sozialamt

| Standorte | Telefon | E-Mail |
|--|--|--|
| Aegidienstraße 24 37308 Heilbad Heiligenstadt | 03606/6 50 50 00 03606/6 50 90 60 | sozialamt@kreis-eic.de |
| Leinegasse 11 37308 Heilbad Heiligenstadt | 03606/6 50 50 40 03606/6 50 90 61 | wohngeldstelle@kreis-eic.de |
| Aegidienstraße 24 37308 Heilbad Heiligenstadt | 03606/6 50 51 00 03606/6 50 90 65 | jugendamt@kreis-eic.de |
| Friedensplatz 1 37339 Leinefelde-Worbis/OT Worbis | 036074/6 50 51 20 036074/6 50 90 66 | |
| Leinegasse 8 37308 Heilbad Heiligenstadt | 03606/6 50 52 00 03606/6 50 90 70 | grundsicherungsamt@kreis-eic.de arbeitgeberservice@kreis-eic.de |
| Friedensplatz 1 37339 Leinefelde-Worbis/OT Worbis | 036074/6 50 54 10 036074/6 50 90 74 | |
| Aegidienstraße 24 37308 Heilbad Heiligenstadt | 03606/6 50 53 00 03606/6 50 90 22 | gesundheitsamt@kreis-eic.de |
| Schulzahnärztlicher Dienst Petristraße 6 37308 Heilbad Heiligenstadt | 03606/61 36 78 03606/61 36 78 | |
| Schulzahnärztlicher Dienst Friedensplatz 1 37339 Leinefelde-Worbis/OT Worbis | 036074/6 50 53 80 036074/6 50 90 80 | |

Amt 51 Jugendamt

Amt 52 Grundsicherungsamt

Amt 53 Gesundheitsamt




Standorte des Sozial-, Jugend-, Grundsicherungs- und Gesundheitsamtes




Allgemeine Anschrift

Landratsamt:

 Landkreis Eichsfeld
Postfach 1162
37301 Heilbad Heiligenstadt
oder
Friedensplatz 8
37308 Heilbad Heiligenstadt

 03606/6 50 0

 03606/6 50 90 00

 landratsamt@kreis-eic.de

Branchenverzeichnis

| | |
|--------------------------------|---------------|
| Arbeitsvermittlung | 9 |
| Aus- und Weiterbildung..... | 8, 9 |
| Beratungsstelle | U3 |
| DRK..... | 14 |
| Energieversorgung..... | 40 |
| Facharzt für Stomatologie..... | U3 |
| Fitness..... | 3 |
| Freizeitbäder | 2 |
| Kindertagesstätte | U3 |
| Klinikum..... | 3, 20, 21, 36 |
| Krankenhaus | 19 |
| Kuren | 19 |
| Pflege | 19 |
| Pflegedienst | U2, 16, U4 |
| Pflegeeinrichtung..... | 14 |
| Rechtsanwalt..... | 13, 25 |
| Rehabilitation..... | U3 |
| Seniorenheime..... | 2 |
| Sparkasse | 9 |
| Spaßbad | 3 |
| Wohnungen..... | 40 |
| Zahnarzt | 14, U3 |

U = Umschlagseite



Gemeinschaftsinitiative
Equal

LÄNDLICHE
ERWACHSENENBILDUNG
THÜRINGEN e. V.



Fit for Job - zurück in die Arbeitswelt

Angebote an individuellen und flexibel anwendbaren Konzepten/Qualifizierungsmodulen sind: PC-Kurse (Windows, Excel, Internet, Präsentationsmöglichkeiten u. a.), Buchführungsworkshops, Existenzgründerseminare, Erzieherinnenweiterbildung, Maßnahmen zum Erlernen von neuen Vermittlungsstrategien, Bewerbungseminare und andere Projekte gemeinsam mit der Arbeitsagentur Nordhausen, dem GSA des Landkreises Eichsfeld, dem ESF und der GfAW Thüringen. **Willkommen sind alle Personen, die sich persönlich weiterentwickeln oder beruflich qualifizieren möchten.**

Infos und Anmeldungen unter Tel.: **0 36 05/51 39 08**



Bundesministerium
für Arbeit und Soziales

LEB Thüringen e. V.
Regionalbüro Nord
Bahnhofstraße 10–14 (Haus Mitte)
37327 Leinefelde



EUROPÄISCHE UNION
Europäischer Sozialfonds

Gefördert durch das BMAS und aus Mitteln des Europäischen Sozialfonds.

Eichsfelds Partner für Eichsfelds Zukunft



Gut
für die Region.

 **Kreissparkasse
Eichsfeld**

Ihr kompetenter Partner in Sachen Arbeit und Ausbildung

Wir beraten Sie gern und
nehmen uns Zeit für Ihre Fragen.

Öffnungszeiten:

Mo., Mi., Fr.: 07.30–13.00 Uhr

Di.: 07.30–16.00 Uhr

Do.: 07.30–18.00 Uhr



Nutzen Sie auch unsere
telefonischen Servicezeiten

Mo.–Fr. von 08.00–18.00 Uhr

Tel.: 0 36 05/5 14 01 91



Bundesagentur für Arbeit
Agentur für Arbeit Leinefelde



**KREISHANDWERKERSCHAFT
NORTHÜRINGEN** (Eichsfeld-Nordhausen)



**Ausbildungszentrum der Kreishandwerkerschaft Nordthüringen in Leinefelde mit großer
Ausbildungspalette- Dr. Senft, Hauptgeschäftsführer**

1990 gründete sich die heutige Kreishandwerkerschaft Nordthüringen mit ihren Niederlassungen in Leinefelde, Nordhausen, Worbis und Heiligenstadt und errichtete ein hoch effizientes und leistungsfähiges Ausbildungszentrum. Das Ausbildungszentrum der Kreishandwerkerschaft Nordthüringen bietet nachfolgende Leistungen mit größtem Erfolg an:

- Meisterausbildung Teile 3 und 4
- jährlich ca. 60 Meisterschüler, Montag- und Mittwochabend in Leinefelde und Freitagabend und Samstag in Nordhausen
- überbetriebliche Lehrunterweisung und Weiterbildung bis zum Gesellenbrief, ja sogar Begleitung bis zum Meister des Handwerks für folgende Gewerke:
 - Kfz-Mechatroniker
 - Anlagenmechaniker im Bereich Heizung und Lüftungsbau, Gas-/Wasserinstallation
 - Tischler und Holzmechaniker, Maler, Maurer, Zimmerer, Fliesenleger
 - Raumausstatter (vom Auszubildenden bis zum Handwerksmeister in Leinefelde)

Lehrgänge zum Einsatz von Abgasmessgeräten mit Ermächtigung:

Über den Partner der Kreishandwerkerschaft Nordthüringen, die Leinefelder Bildungsakademie, werden ausgebildet:

- Bürokauffrauen
- Fachkraft für Bürokommunikation
- Fachverkäufer sowie
- zahlreiche Vertiefungslehrgänge mit Spezialwissen in 12 Handwerksbereichen

so zum Beispiel:

- Lehrgänge zur computergestützten Buchhaltung
- Lehrgänge zur computergestützten Lohnrechnung
- Lehrgänge zum Arbeiten im Internet
- Lehrgänge zum Erwerb des Europäischen Computerführerschein
- Lehrgänge zu neuen Oberflächenbeschichtungen
- Lehrgänge zu thermischen Solaranlagen und Photovoltaik
- Lehrgänge zur Bearbeitung von Edelstahl

**Sie sind ein Handwerksunternehmen oder handwerklich geprägt und haben
Qualifizierungsbedarf, dann melden Sie sich bitte bei der Kreishandwerkerschaft
Nordthüringen, 37327 Leinefelde, Lutherstraße 7.**

Hauptgeschäftsstelle:

Lutherstraße 7 · 37327 Leinefelde · Tel. (0 36 05) 50 89 11 · Tel. (0 36 05) 50 89 24

E-Mail: KHS@Kreishandwerkerschaft-Nordthueringen.de

Sozialamt

Zuständig

Landratsamt Eichsfeld
Sozialamt
Aegidienstr. 24
37301 Heilbad Heiligenstadt
Telefon: 03606/6 50-50 01
Fax: 03606/6 50-90 60

Postanschrift:

Landratsamt Eichsfeld
Postfach 1162
37308 Heilbad Heiligenstadt

Mit Einführung der sogenannten „Hartz IV-Reform“ zum 01.01.2005 änderten sich die gesetzlichen Grundlagen im Bereich der Sozialhilfeleistungen.

Das Sozialamt ist dementsprechend in der Regel die erste Anlaufstelle für nicht erwerbsfähige Hilfesuchende.

Schwerpunkte der Arbeit im Sozialamt sind

- **Hilfe zum Lebensunterhalt**
- **Grundsicherung im Alter und bei Erwerbsminderung**
- **Hilfe zur Gesundheit**
 - ➔ Vorbeugende Gesundheitshilfe
 - ➔ Hilfe bei Krankheit – Krankenhilfe
- **Eingliederungshilfe für behinderte Menschen**
 - ➔ Frühförderung

- ➔ Hilfe zur schulischen und beruflichen Ausbildung
- ➔ Hilfe zur Beschäftigung in Werkstätten für Behinderte
- ➔ Hilfe bei der Beschaffung einer Wohnung für Behinderte
- ➔ Wohnheime für Behinderte

- **Hilfe zur Pflege**

- ➔ Häusliche Pflege
- ➔ Stationäre Pflege

- **Hilfe zur Überwindung besonderer sozialer Schwierigkeiten**

- **Hilfe in anderen Lebenslagen**

- ➔ Hilfe zur Weiterführung des Haushaltes
- ➔ Altenhilfe
- ➔ Blindenhilfe
- ➔ Hilfe in sonstigen Lebenslagen
- ➔ Bestattungskosten

- **Wohngeld**

- **Weitere Leistungen des Sozialamtes**

- ➔ Unterhaltssicherung für Wehrpflichtige nach dem Unterhaltssicherungsgesetz
- ➔ Beratung von Schwerbehinderten bzw. über Schwerbehindertenausweise
- ➔ Leistungen nach dem Asylbewerberleistungsgesetz
- ➔ Leistungen nach dem beruflichen Rehabilitationsgesetz

- **Hilfe zum Lebensunterhalt**

Die Hilfe zum Lebensunterhalt ist darauf gerichtet, die Grundbedürfnisse der Leistungsberechtigten

zu sichern. Die Hilfehöhen richten sich nach gesetzlich festgelegten Regelsätzen und sind abhängig vom eigenen Einkommen und Vermögen sowie vom Einkommen und Vermögen des nicht getrennt lebenden Ehegatten bzw. Lebenspartners. Laufende Zahlungen decken dabei die Bedarfe Regelsatz, Mehrbedarf, Kosten der Unterkunft und Sonderbedarf ab. Gesondert erbracht werden gesetzlich festgeschriebene einmalige Bedarfe.

- **Grundsicherung im Alter und bei Erwerbsminderung**

Die Grundsicherung im Alter und bei Erwerbsminderung unterscheidet sich von der Hilfe zum Lebensunterhalt in Bezug auf den Personenkreis der Leistungsberechtigten und dient der Sicherung der Grundbedürfnisse der Berechtigten.

Die Grundsicherung im Alter und bei Erwerbsminderung wird wie die Hilfe zum Lebensunterhalt in Form von laufenden und einmaligen Leistungen gewährt. Die Leistung richtet sich nach gesetzlich festgelegten Regelsätzen und ist abhängig vom eigenen Einkommen und Vermögen sowie vom Einkommen und Vermögen des nicht getrennt lebenden Ehegatten bzw. Lebenspartners.

- **Hilfe zur Gesundheit**

➔ **Vorbeugende Gesundheitshilfe**
Diese Hilfe kommt für Personen in

Betracht, bei denen nach ärztlichem Urteil eine Erkrankung oder ein sonstiger Gesundheitsschaden einzutreten droht.

Die Höhe der Leistungen wird nach Sozialhilfe Grundsätzen bemessen, soll aber in der Regel nach den Vorschriften der gesetzlichen Krankenversicherungen gewährt werden.

- ➔ **Hilfe bei Krankheit – Krankenhilfe**

Wer krank ist und die Kosten für Arzt und Krankenhaus weder selbst tragen kann noch sie von anderen Leistungsträgern erhält, hat Anspruch auf Krankenhilfe.

Die Leistungen entsprechen dem Leistungskatalog der gesetzlichen Krankenkassen, d. h. auch hier müssen die entsprechenden Zuzahlungen erfolgen. Die Krankenhilfe ist einkommens- und vermögensabhängig und kann unter bestimmten Umständen zurückgefordert werden.

- **Eingliederungshilfe für Behinderte**

Wer körperlich, geistig oder seelisch auf Dauer wesentlich behindert ist, oder wem solche Behinderung droht, hat Anspruch auf Leistungen der Eingliederungshilfe, soweit die Hilfe nicht von einem vorrangig verpflichteten Leistungsträger wie Krankenkasse, Rentenversicherung oder Arbeitsverwaltung gewährt



Sozialamt

wird. Aufgabe der Eingliederungshilfe für Behinderte ist es, eine drohende Behinderung zu verhüten oder eine vorhandene Behinderung oder deren Folgen zu beseitigen oder zu mildern.

→ Frühförderung

Diese Maßnahmen sind in der Regel für Kinder von 0 bis 6 Jahren geeignet.

Die Frühförderung als eine Form der Eingliederungshilfe beinhaltet heilpädagogische, therapeutische, medizinische und soziale Maßnahmen zur Verhinderung, Vermeidung einer Behinderung oder zur Beseitigung einer bestehenden Behinderung.

→ Hilfe zur schulischen und beruflichen Ausbildung

Die allgemeine Schulpflicht gilt auch für Kinder mit einer geistigen Behinderung oder einer Mehrfachbehinderung.

Unterbleibt die Berufsausbildung aus besonderen Gründen, soll Hilfe zur Ausbildung für eine sonstige angemessene Tätigkeit gewährt werden.

→ Hilfe zur Beschäftigung in einer Werkstatt für Behinderte

Personen, die aufgrund einer wesentlichen körperlichen, geistigen oder psychischen Behinderung nicht in der Lage sind, einen geeigneten Arbeitsplatz auf dem all-

gemeinen Arbeitsmarkt zu finden, wird Hilfe zur Beschäftigung in einer Werkstatt für Behinderte gewährt. Die dort beschäftigten Behinderten erhalten ein Arbeitsentgelt und sind in der gesetzlichen Kranken- und Rentenversicherung versichert.

→ Hilfe bei der Beschaffung einer Wohnung für Behinderte

Diese Hilfe umfasst persönliche Unterstützung, wie zum Beispiel Auskünfte über vorhandenen Wohnraum, Beratung über Finanzierungsmöglichkeiten. Unter Berücksichtigung des Einkommens und des Vermögens können unter bestimmten Voraussetzungen auch Beihilfen und Darlehen beim Umbau zu behindertengerechten Wohnungen oder beim Umzug in eine geeignete Wohnung gewährt werden.

→ Wohnheime für Behinderte

Psychisch und seelisch behinderte Menschen erhalten in den Tagesstätten und Wohnheimen Anleitung zur selbstständigen Lebensführung im Alltag. Praktische Hilfestellungen zur Bewältigung der täglichen Anforderungen im eigenen Haushalt und in der Öffentlichkeit werden vermittelt.

• Hilfe zur Pflege

→ Häusliche Pflege

Ältere und pflegebedürftige Men-

schcn möchten so lange wie möglich in ihrer eigenen häuslichen Umgebung bleiben. Dabei wird die Pflege von Verwandten, Freunden, Nachbarn oder sozialen Pflegediensten sichergestellt. Um die Pflegebereitschaft zu fördern, können unter Berücksichtigung des Einkommens und des Vermögens des Hilfesuchenden ergänzende Pflegeleistungen, Pflegegeld oder Erstattung angemessener Aufwendungen der Pflegeperson durch die Sozialhilfeträger gewährt werden.

→ Stationäre Pflege

Wenn Pflege und Betreuung nicht mehr zu Hause gewährleistet werden können, ist der Umzug in ein Heim oft unumgänglich.

Vor einer geplanten Heimaufnahme eines Hilfesuchenden ist eine vorherige Beratung im Sozialamt empfehlenswert.

Die Sozialhilfe übernimmt die Kosten für die Unterbringung und Pflege, soweit der Heimbewohner diese nicht von anderen – zum Beispiel der Pflegeversicherung – erhält oder aus eigenen Mitteln tragen kann.

• Hilfe zur Überwindung besonderer sozialer Schwierigkeiten

Personen, bei denen besondere Lebensverhältnisse mit sozialen Schwierigkeiten verbunden sind, erhalten diese Leistungen, wenn sie aus eigener Kraft nicht fähig sind,

diese Situationen zu bewältigen. Die Hilfen werden insbesondere in Form von Beratung und persönlicher Betreuung gewährt.

• Hilfe in anderen Lebenslagen

Die Hilfe in anderen Lebenslagen ist darauf ausgerichtet, Schwierigkeiten, die durch Alter oder besondere Umstände entstehen, zu mildern oder zu überwinden.

→ Hilfe zur Weiterführung des Haushaltes

Die Hilfe zur Weiterführung des Haushaltes wird gewährt, wenn kein Haushaltsangehöriger den Haushalt führen kann, aber die Weiterführung des Haushaltes geboten ist.

Die Hilfe soll in der Regel nur vorübergehend gewährt werden.

→ Altenhilfe

Die offene Altenhilfe soll dazu beitragen, Schwierigkeiten, die im Alter entstehen, zu verhüten, zu überwinden oder zu mildern. Die Altenhilfe umfasst vor allem Beratung, die Erhaltung des Kontaktes zu nahestehenden Personen, Hilfe in allen Fragen der Inanspruchnahme altersgerechter Dienste und in allen Fragen zur Aufnahme in eine Einrichtung.

→ Blindenhilfe

Blinden Menschen wird zum Ausgleich der durch die Blindheit be-



Sozialamt

Hilfe und Recht im Alltag

VESTING • LEIBECKE & PARTNER

Steuerberater • Rechtsanwalt

Ralph • Leibecke
Rechtsanwalt

Tätigkeitsschwerpunkte:

**Wirtschaftsrecht • Arbeitsrecht • Medizinrecht
Strafrecht • Steuerstrafverfahren**

Wilhelmstraße 47 · 37308 Heilbad Heiligenstadt
Telefon: 0 36 06/66 99 12 · Telefax: 0 36 06/66 99-99

CHRISTIAN KELLNER

RECHTSANWALT

ZUR KAPSMÜHLE 5
37308 HEILIGENSTADT

TEL. 0 36 06/60 70 88

FAX 0 36 06/60 76 87

RECHTSANWALT@CHR-KELLNER.DE

dingten Mehraufwendungen Blinden-
hilfe gewährt, soweit sie keine
gleichartigen Leitungen anderer
Rechtsvorschriften erhalten.

Zuständig:

Versorgungsamt Erfurt
Postfach 900 122
99104 Erfurt

→ Hilfe in sonstigen Lebenslagen

Leistungen können gegebenenfalls
auch in sonstigen Lebenslagen ge-
währt werden, soweit der Einsatz
öffentlicher Mittel im Einzelfall ge-
rechtfertigt ist.

Geldleistungen können als einma-
lige Zahlung oder als Darlehen er-
bracht werden.

→ Bestattungskosten

Die erforderlichen Kosten zur Be-
stattung werden übernommen,
soweit dem Verpflichteten nicht
zugemutet werden kann, die Kos-
ten zu tragen.

• Wohngeld

Das Wohngeld dient der sozialen
Absicherung des Wohnens.

Die Höhe des Wohngeldes hängt
vom Familieneinkommen, der Höhe
der Wohnungsmiete, der Ausstat-
tung und dem Baujahr der Woh-
nung sowie der darin wohnenden
Familienmitglieder ab.

Diese Leistung gibt es als Wohngeld
für Bewohner von Mietwohnungen
und als Lastenzuschuss für Eigentü-
mer von Eigenheimen und Eigen-
tumwohnungen.

Zuständig:

Landratsamt Eichsfeld
Sozialamt, Wohngeldstelle
Leinegasse 11
37308 Heilbad Heiligenstadt
Telefon: 03606/650-5040
Frau Pietschmann



- **Weitere Leistungen des Sozialamtes**

- **Unterhaltssicherung für Wehrpflichtige**

Der zur Erfüllung der Wehrpflicht einberufene Wehrpflichtige, Grundwehrdienstleistende, Wehrübende oder Zivildienstleistende und seine Familienangehörigen können Leistungen zur Sicherung ihres Lebensbedarfes nach Maßgabe

des Unterhaltssicherungsgesetzes erhalten. Die Antragstellung erfolgt im Sozialamt.

- **Beratung von Schwerbehinderten/Schwerbehindertenausweis**

Im Sozialamt können sich Schwerbehinderte in Fragen zum Schwerbehindertengesetz beraten lassen. Sie werden bei der Antragstellung

von Leistungen nach dem Schwerbehindertengesetz unterstützt. Den Schwerbehindertenausweis stellt das Versorgungsamt aus.

- **Leistungen nach dem Asylbewerberleistungsgesetz**

Asylbewerber haben unter bestimmten Voraussetzungen Anspruch auf Leistungen nach dem Asylbewerberleistungsgesetz.

- **Leistungen nach dem beruflichen Rehabilitierungsgesetz**

Ausgleichsleistungen nach dem beruflichen Rehabilitierungsgesetz kann erhalten, wer im Beitrittsgebiet durch rechtsstaatswidrige bzw. der politischen Verfolgung dienende Eingriffe in den Beruf oder ein berufsbezogenes Ausbildungsverhältnis erheblich benachteiligt wurde.

Die Tafeln im Landkreis Eichsfeld

| Nr | Anschrift | Telefon | Träger |
|----|---|-----------------|---|
| 1 | Leinefelder Tafel Hahnstraße 60, 37327 Leinefelde-Worbis, OT Leinefelde | 03605/ 51 33 84 | Verband der Behinderten des Landkreises Eichsfeld e. V. Frauzentrum Jahnstraße 12, 37327 Leinefelde – Worbis Tel.: 03605/51 33 84 |
| 2 | Heiligenstädter Tafel Rheda-Wiedenbrücker-Straße 44 37308 Heilbad Heiligenstadt | 03606/61 93 91 | Verband der Behinderten des Landkreises Eichsfeld e. V. Frauzentrum Jahnstraße 12, 37327 Leinefelde – Worbis Tel.: 03605/51 33 84 |

Alten- und Pflegeheime im Landkreis Eichsfeld (Stand 01/2007)

| Name | Anschrift | Telefon | Träger | Plätze |
|--|--|----------------|---|--------|
| Alten- und Pflegeheim „St. Johannes Stift“ | Feldschlagstraße 6 37345 Holungen | 036077/9 25 58 | Kath. Pfarramt „St. Johannes der Täufer“ Knickstraße 1, 37345 Holungen | 20 |
| Alten- und Pflegeheim „St. Josefs haus“ | Klosterstraße 4 37355 Niederorschel | 036076/4 83 00 | Katholische Altenpflegeheime Eichsfeld gGmbH Hospitalstraße 1, 37308 Heilbad Heiligenstadt | 53 |
| Bonifatiusstift Neustadt | Hauptstraße 26 37345 Neustadt | 036077/2 30 | Raphaelshaus gGmbH Rinne 31, 37308 Heilbad Heiligenstadt | 47 |



An Ihrer Seite.

Die Johanniter in Heiligenstadt

Ihre Johanniter geben Ihnen die Hilfe, die Sie im Alter benötigen.

Ob Sie stationär in einer unserer Pflegeeinrichtungen betreut werden, häusliche Pflege benötigen oder unseren Menüservice nutzen möchten - wir sind stets für Sie da.

Dies sind nur einige Punkte unseres umfangreichen Angebotes, das Ihnen das Leben etwas leichter macht.

Sie möchten mehr über uns erfahren?

☎ 03606 / 50 60-0

DIE JOHANNITER. 
Aus Liebe zum Leben

Dipl. med. Klaus Schlegel Zahnarzt

Kasseler Tor 3 • 37308 Heilbad Heiligenstadt
Tel.: 0 36 06/60 65 50

Sprechstunden: Mo.-Fr.: 08.00 Uhr-12.00 Uhr
14.00 Uhr-18.00 Uhr
Sonnabend: nach Vereinbarung

Behandlungsschwerpunkte:

- Kinder- und Jugendliche
- Anwendung der Naturheilkunde im zahnärztlichen Bereich

Deutsches Rotes Kreuz

Kreisverband Eichsfeld e. V.

Wir sind für Sie da:

Sozialstationen



Deutsches Rotes Kreuz

Kreisverband Eichsfeld e. V.
37339 Worbis
Tel. 03 60 74 / 96 4-0 · Fax 9 64 44

Pflegedienstleitung

Tel. 03 60 74 / 9 64 20
Handy 01 72 / 2 86 72 11

Sozialstation Leinefelde

Käthe-Kollwitz-Straße 38
Tel. 0 36 05 / 50 87 26
Handy 01 72 / 2 86 72 13

Sozialstation Heiligenstadt

Petristraße 6
Tel. 0 36 06 / 61 21 17
Handy 01 72 / 2 86 72 16

Sozialstation Großbodungen

Chausseestraße 56
Tel. 03 60 77 / 2 99 97
Handy 01 72 / 2 86 72 12

Außenstelle Weißenborn

Tel. 03 60 72 / 8 00 08
Handy 01 72 / 2 86 72 15

Außenstelle Teistungen

Hauptstraße 17 (Bürgerhaus)
Tel. 03 60 71 / 8 46 34
Handy 01 72 / 2 86 72 14

Um- und Aussiedlerbetreuung

Kleiderkammer und Möbelvermittlung

Suchdienst

Schwangerschafts- und Familienberatungsstelle

Frauenschutzwohnung

Jugendarbeit

Allgemeine
Krankentransport GmbH
Worbis

Krankenfahrten
Mietwagenfahrten
Selbstfahrvermietung
Kurierdienst

Ohmbergstr. 2 · 37339 Worbis · Tel.: 03 60 74 / 9 49 92

**Helfen
ist toll** 
Bei Fragen:
03 60 74 / 9 64-0



Alten- und Pflegeheime im Landkreis Eichsfeld (Stand 01/2007)

| Name | Anschrift | Telefon | Träger | Plätze |
|--|---|---|---|--------|
| Vereinigung der Vinzenterinnen GmbH Altenpflegeheim St. Vinzenz | Dingelstädter Straße 1 37359 Küllstedt | Vermittlung 036075/6 60 Heimleitung 036075/6 61 30 Pflegeleitung 036075/6 61 32 | Katholische Altenpflegeheime Eichsfeld gGmbH, Hospitalstraße 1, 37308 Heilbad Heiligenstadt | 59 |
| „Karlshof“ Altenpflegezentrum des Caritasverbandes für das Bistum Erfurt | Oberdorf 83 37318 Birkenfelde | 036083/4 40 | Katholische Altenpflegeheime Eichsfeld gGmbH Hospitalstraße 1, 37308 Heilbad Heiligenstadt | 63 |
| Johanniterhaus I | Richteberg 2 a 37308 Heilbad Heiligenstadt | 03606/5 56 00 | Einrichtung der Provinz – Sächsischen Genossenschaft des Johanniterordens GmbH Gartenstraße 22, 39638 Gardelegen | 41 |
| Hospital „Zum heiligen Geist“ | Hospitalstr. 1 37308 Heilbad Heiligenstadt | 03606/66 10 | Katholische Altenpflegeheime Eichsfeld gGmbH Hospitalstraße 1, 37308 Heilbad Heiligenstadt | 102 |
| Katholisches Altenpflegeheim „St. Josef“ | Str. der Demokratie 20 37339 Breitenworbis | 036074/9 52 60 | Stiftung St. Elisabeth Friedensplatz 7, 37339 Leinefelde – Worbis | 86 |
| Pflegezentrum am Hanstein GmbH | Kreisstr. 2–4 37318 Wahlhausen | 036087/9 60 00 | Rosemarie Wolf Boyneburger Str. 14, 37269 Eschwege | 57 |

Begegnungsstätten für Frauen und Familien (Stand 01/2007)

| Nr | Anschrift | Telefon | Fax |
|----|--|-----------------|------------------|
| 1 | Familien Zentrum „Kerbscher Berg“ Kefferhäuser Str. 24, 37351 Dingelstädt | 036075/69 00 72 | 036075/69 00 73 |
| 2 | Familienferienstätte Eichsfeld, Träger: Katholische Landvolkshochschule Eichsfeld e. V. Eichenweg 2, 37318 Uder | 036083/4 23 11 | 036083/4 2312 |
| 3 | Familienerholungs- und Begegnungsstätte der Evangelischen Kirche der Kirchenprovinz Sachsen Burgstraße 1, 37339 Wintzingerode | 036074/97-0 | 036074/9 71 30 |
| 4 | Frauen für Frauen e. V. Frauenzentrum Leinefelde Jahnstraße 12, 37327 Leinefelde-Worbis | 03605/51 87 88 | 03605/51 87 88 |
| 5 | Frauenbildungs- und Begegnungsstätte ko-ra-le e. V. Auf der Rinne 1 a, 37308 Heilbad Heiligenstadt | 03606/60 36 73 | 03606/60 88 08 |
| 6 | Schönstatt-Bewegung Eichsfeld „Kleines Paradies“ Pater-Kenterich-Weg 3, 37308 Heilbad Heiligenstadt | 03606/61 97 90 | 03606/6 08 98 15 |
| 7 | Jugend- und Erwachsenenbildungsstätte Marcel-Callo-Haus Lindenallee 21, 37308 Heilbad Heiligenstadt | 03606/66 70 | 03606/66 74 00 |
| 8 | Deutscher Jugendherbergsverband Jugendherberge Martinfeld Bernteröder Straße 10, 37308 Schimberg/OT Martinfeld | 036082/8 93 39 | 036082/9 02 96 |

Geschäftssitz

Klosterstraße 7, 37355 Reifenstein
Tel: (03 60 76) 99 31 60
Fax: (03 60 76) 99 31 62
Zentrale Pflegedienstleitung:
Maria-Theresia Adler



Sozialstation Heiligenstadt

Bahnhofsplatz 3, 37308 Heiligenstadt
Tel: (0 36 06) 50 97 21
Fax: (0 36 06) 50 97 26
Pflegedienstleiter:
Joachim Prohaska
sozialstation-heiligenstadt@caritativer-pflegedienst-eichsfeld.de



Sozialstation Mühlhausen

Kleine Waidstr. 3, 99974 Mühlhausen
Tel: (0 36 01) 44 64 17
Fax: (0 36 01) 83 28 26
Pflegedienstleiter:
Falko Erfurt
sozialstation-muehlhausen@caritativer-pflegedienst-eichsfeld.de



Sozialstation Worbis

Elisabethstr. 6, 37339 Worbis
Tel: (03 60 74) 96 70
Fax: (03 60 74) 96 78
Pflegedienstleiterin:
Jutta Schwerdt
sozialstation-worbis@caritativer-pflegedienst-eichsfeld.de



Kurzzeitpflege

Klosterstraße 7, 37355 Reifenstein
Tel: (03 60 76) 99 31 61
Fax: (03 60 76) 99 31 62
Wohnbereichsleitung:
Christina Köhler



Wir über uns



Zum 1.1.2004 wurden die Caritas Sozialstationen in Heiligenstadt, Mühlhausen und Worbis in eine neue Trägerstruktur überführt. Die Eichsfeld Klinikum gGmbH und der Caritasverband für das Bistum Erfurt e.V. gründeten eine Gesellschaft zur Durchführung von ambulanten Pflegedienstleistungen. Die bisherigen Standorte der Sozialstationen bleiben erhalten, der Sitz der Geschäftsführung ist in Reifenstein.

Durch die Vernetzung des ambulanten Pflegedienstes mit dem Eichsfeld Klinikum kann eine Pflege nach einheitlichen Pflegestandards gewährleistet werden.

Die Mitarbeiter/-innen der drei Sozialstationen Heiligenstadt, Mühlhausen und Worbis betreuen Patienten in häuslicher Pflege. In der Kurzzeitpflege Reifenstein ist eine vorübergehende stationäre Pflege möglich.

Der Caritative Pflegedienst Eichsfeld erhielt das Qualitätszertifikat der Gesellschaft proCumCert, einer konfessionellen Zertifizierungsgesellschaft.



Verzeichnis der sozial engagierten Vereine (Stand 01/2007)

| Nr. | Name | PLZ | Ort | Straße | Telefon |
|-----|--|-------|-----------------------|--------------------------|-----------------|
| 1 | Arbeiterwohlfahrt | 37327 | Leinefelde-Worbis | K.-Kollwitz-Str. 1 | 03605/51 32 21 |
| 2 | Arbeitsloseninitiative Thüringen e. V. | 37327 | Leinefelde-Worbis | Jahnstr. 12 | 03605/51 24 34 |
| 3 | Bildungsvereinigung Arbeit und Leben e. V. | 37318 | Uder | Bahnhofstr. 13 | 036083/5 30-50 |
| 4 | Blinden- u. Sehbehinderten-Verband Thüringen e. V. Kreisvorstand | 37308 | Heilbad Heiligenstadt | Auf der Rinne 1 | 03606/61 95 52 |
| 5 | Blinden- u. Sehbehinderten-Verband Thüringen e. V. | 37327 | Leinefelde-Worbis | Konrad-Martin-Str. 142 | 03605/51 92 90 |
| 6 | Bund der Vertriebenen e. V. , Kreisverband Heiligenstadt | 37308 | Heilbad Heiligenstadt | Auf der Rinne 1 a | 03606/60 29 77 |
| 7 | Caritas-Regionalstelle Eichsfeld/Unstrut-Hainich | 37327 | Leinefelde-Worbis | Bonifatiusweg 2 | 03605/50 27 41 |
| 8 | Deutsches Rotes Kreuz Kreisverband Eichsfeld e. V. | 37339 | Leinefelde-Worbis | Ohmbergstr. 2 | 036074/9 64-0 |
| 9 | Diakonisches Werk Eichsfeld – Mühlhausen e. V. | 37327 | Leinefelde-Worbis | Lisztstr. 19 | 03605/51 99 62 |
| 10 | Frauenbildungs- u. Begegnungsstätte ko-ra-le e. V. | 37308 | Heilbad Heiligenstadt | Auf der Rinne 1 a | 03606/60 36 73 |
| 11 | Frauen für Frauen e. V. Frauenzentrum Leinefelde | 37327 | Leinefelde-Worbis | Jahnstr. 12 | 03605/51 87 88 |
| 12 | Horizont e. V. | 37327 | Leinefelde-Worbis | Beethovenstr. 60 | 03605/ 50 16 69 |
| 13 | Katholische Anstalten , Kath. Arbeitnehmerbewegung Diözesanverband Erfurt | 37308 | Heilbad Heiligenstadt | Auf der Rinne 17 | 03606/60 52 11 |
| 14 | Katholischer Gehörlosenverband „Eichsfeldia“ e. V. – Herr A. Rogge | 37355 | Niederorschel | An der Liebestatt 26 | 036076/4 41 72 |
| 15 | Kolping Bildungszentrum | 37308 | Heilbad Heiligenstadt | Hospitalstr. 13 | 03606/60 94 49 |
| 16 | Lebenshilfe e. V. | 37308 | Heilbad Heiligenstadt | Gartenstr. 1 | 03606/60 61 10 |
| 17 | Lebenshilfe Worbis e. V. | 37339 | Leinefelde-Worbis | Jägerstr. 1 | 036074/62 16-10 |
| 18 | Mieterverein Heiligenstadt Umgebung e. V. | 37308 | Heilbad Heiligenstadt | Wilhelmstr. 1 | 03606/60 22 52 |
| 19 | Obereichsfelder Bildungswerkes e. V. | 37327 | Leinefelde-Worbis | Hertzstr. 41 | 03605/58 02–31 |
| 20 | Seniorenclub „Harmonie“ e. V. | 37339 | Leinefelde-Worbis | Jägerstr. 25 | 036074/93 37 2 |
| 21 | Senioren Am Kuhlsberg e. V. | 37308 | Heilbad Heiligenstadt | Am Kuhlsberg 9 | 03606/60 78 38 |
| 22 | Schönstatt – Bewegung Eichsfeld e. V. Kleines Paradies | 37308 | Heilbad Heiligenstadt | Pater-Kentenich-Weg 3 | 03606/61 97 90 |
| 22 | Sozialdienst Kath. Frauen e. V. | 37308 | Heilbad Heiligenstadt | Bahnhofstr. 18 | 03606/60 41 81 |
| 23 | Sozialdienst Kath. Frauen e. V. | 37339 | Leinefelde-Worbis | Amtsstr. 6 | 036074/3 11 75 |
| 24 | Sozialverband Deutschland e. V. ehemals Reichsbund-Kreisgeschäftsstelle | 37308 | Heilbad Heiligenstadt | Auf der Rinne 1a | 03606/61 24 51 |
| 25 | Verband der Behinderten des Landkreises Eichsfeld e. V. | 37327 | Leinefelde-Worbis | Jahnstr. 12 | 03605/51 33 84 |
| 26 | Villa Lampe gGmbH | 37308 | Heilbad Heiligenstadt | Holzweg 2 | 03606/55 21-0 |
| 27 | Volkssolidarität e. V. | 37308 | Heilbad Heiligenstadt | Petristr. 32 | 03606/60 25 85 |
| 28 | Volkssolidarität e. V. | 37327 | Leinefelde-Worbis | Jahnstraße 12 | 03605/51 27 22 |
| 29 | Volkssolidarität e. V. | 37339 | Leinefelde-Worbis | Straße der Solidarität 1 | 036074/30 46 3 |

Ausgewählte Beratungsangebote im Landkreis Eichsfeld

| Nr. | Anbieter | PLZ und Ort | Straße | Telefon |
|-----|---|-------------------------|-----------------------|-------------------|
| 1 | Allgemeine Soziale Beratung (Caritas) | 37308 Heiligenstadt | Bahnhofplatz 3 | 03606/50 97 0 |
| 2 | Allgemeiner Sozialer Dienst Landkreis Eichsfeld | 37308 Heiligenstadt | Aegidienstraße 24 | 03606/6 50 50 18 |
| 3 | Amtsarzt Landkreis Eichsfeld | 37308 Heiligenstadt | Aegidienstraße 24 | 03606/6 50 53 00 |
| 4 | Behindertenbeauftragte Landkreis Eichsfeld | 37308 Heiligenstadt | Aegidienstraße 24 | 03606/6 50 50 21 |
| 5 | Behindertenberatung (Caritas) | 37308 Heiligenstadt | Bahnhofplatz 3 | 03606/50 97 0 |
| 6 | Behindertenberatung (Caritas) | 37327 Leinefelde-Worbis | Bonifatiusweg 2 | 03605/50 27 41 |
| 7 | Beratungsstelle des Blinden- und Sehbehindertenverbandes Thüringen e. V. | 37308 Heiligenstadt | Auf der Rinne 1a | 03606/61 95 52 |
| 8 | Ehe-, Familien- und Lebensberatungsstelle (Caritas) | 37327 Leinefelde-Worbis | Bonifatiusweg 2 | 03605/50 27 41 |
| 9 | Ehe-, Familien- und Lebensberatungsstelle (Caritas) | 37308 Heiligenstadt | Bahnhofplatz 3 | 03606/5 09 70 |
| 10 | Erziehungs-, Familien- und Jugendberatung des SKf OV Eichsfeld | 37308 Heiligenstadt | Felgentor 13 | 03606/61 91 54 |
| 11 | Erziehungs-, Familien- und Jugendberatung des SKf OV Eichsfeld | 37327 Leinefelde-Worbis | Herschelstraße 1 | 03605/51 39 52 |
| 12 | Erziehungs-, Familien- und Jugendberatung des SKf OV Eichsfeld | 37339 Leinefelde-Worbis | Amtsstraße 6 | 036074/3 11 75 |
| 13 | Frühförderstelle (Caritas) | 37308 Heiligenstadt | Bahnhofplatz 3 | 03606/5 09 70 |
| 14 | Frauenschutzwohnung (zur Beratung im Frauenzentrum) | 37327 Leinefelde-Worbis | Jahnstraße 12 | 03605/51 87 89 |
| 15 | Gesundheitsamt Landkreis Eichsfeld | 37308 Heiligenstadt | Aegidienstraße 24 | 03606/6 50 53 00 |
| 16 | Gleichstellung- und Frauenbeauftragte Stadtverwaltung Leinefelde-Worbis | 37327 Leinefelde-Worbis | Triftstraße 2–4 | 03605/20 00 |
| 17 | Gleichstellungs- und Frauenbeauftragte, Landkreis Eichsfeld | 37308 Heiligenstadt | Friedensplatz 8 | 03606/6 50 52 10 |
| 18 | Gleichstellungs- und Frauenbeauftragte, Stadtverwaltung Heiligenstadt | 37308 Heiligenstadt | Aegidienstraße 10 | 03606/67 70 |
| 19 | Jugendamt Landkreis Eichsfeld | 37308 Heiligenstadt | Aegidienstraße 24 | 03606/ 6 50 51 00 |
| 20 | Jugendamt Landkreis Eichsfeld | 37339 Leinefelde-Worbis | Friedensplatz 1 | 036074/6 50 51 20 |
| 21 | Kinder- und Jugendzahnärztlicher Dienst | 37308 Heiligenstadt | Petristraße 6 | 03606/61 36 78 |
| 22 | Kinder- und Jugendzahnärztlicher Dienst | 37339 Leinefelde-Worbis | Friedensplatz 1 | 036074/6 50 53 80 |
| 23 | Kur- und Erholung (Caritas) | 37308 Heiligenstadt | Bahnhofplatz 3 | 03606/5 09 70 |
| 24 | Kur- und Erholung (Caritas) | 37327 Leinefelde-Worbis | Bonifatiusweg 2 | 03605/50 27 41 |
| 25 | Opferschutzbeauftragte der Polizei | 37308 Heiligenstadt | Petristraße 1 | 03606/65 10 |
| 26 | Psychologischer Dienst/Schulpsychologischer Dienst, Staatliches Schulamt | 37339 Leinefelde-Worbis | Bahnhofstraße 18 | 036074/3 75 00 |
| 27 | Psychoziale Beratung (Caritas) | 37308 Heiligenstadt | Bahnhofplatz 3 | 03606/5 09 70 |
| 28 | Psychoziale Beratung (Caritas) | 37327 Leinefelde-Worbis | Bonifatiusweg 2 | 03605/50 27 41 |
| 29 | Schulärztlicher Dienst | 37308 Heiligenstadt | Aegidienstraße 24 | 03606/6 50 53 50 |
| 30 | Schuldner- und Insolvenzberatung (AWO) | 37308 Heiligenstadt | Husumerstr. 22 | 03606/67 92 16 |
| 31 | Schuldner- und Insolvenzberatung (AWO) | 37327 Leinefelde-Worbis | Käthe-Kollwitz-Str. 1 | 03605/51 99 67 |
| 32 | Schwangerschafts- u. Schwangerschaftskonfliktberatung Donum Vitae | 37308 Heiligenstadt | Ratgasse 28 | 03606/50 97 80 |

Ausgewählte Beratungsangebote im Landkreis Eichsfeld

| Nr. | Anbieter | PLZ und Ort | Straße | Telefon |
|-----|--|-------------------------|------------------------|-----------------|
| 33 | Schwangerschafts- und Schwangerschaftskonfliktberatung des DRK | 37327 Leinefelde-Worbis | Käthe-Kollwitz-Str. 38 | 03605/50 87 23 |
| 34 | Sucht- u. Drogenberatung (Caritas) | 37308 Heiligenstadt | Bahnhofstraße 3 | 03606/50 97-0 |
| 35 | Sucht- u. Drogenberatung (Caritas) | 37327 Leinefelde-Worbis | Bonifatiusweg 2 | 03605/50 27 41 |
| 36 | Tagestreff für Suchtkranke/Niederschwellige Arbeit (Caritas) | 37327 Leinefelde-Worbis | Heinestr. 39 | 03605/50 44 55 |
| 37 | Verbraucherberatung | 37308 Heiligenstadt | Petristraße 51 | 03606/60 28 67 |
| 38 | „Villa Lampe“ gGmbH | 37308 Heiligenstadt | Holzweg 2 | 03606/5 52 10 |
| 39 | Weißer Ring, Regionalstelle Erfurt | 99096 Erfurt | Schillerstraße 22 | 0361/3 46 46 46 |

Für Ihre Betreuung

Wohn- und Pflegeheim „Schloss Friedland“

Das personenzentrierte Betreuungs- und Pflegekonzept

- ✓ Wohnen
- ✓ Pflegen
- ✓ Betreuen
- ✓ Soziale Dienste
- ✓ Heiminterne Beschäftigung

Kur- und Pflegeheim Schloss Friedland GmbH

Schlossstraße 11–13, 37133 Friedland

Telefon: 0 55 04/93 73 0

Telefax: 0 55 04/93 73 47

Ambulanter Pflegedienst „Friedland“ Alles in einer Hand – rund um die Uhr

- ✓ Pflegeberatungsbüro
- ✓ Häusliche Krankenpflege
- ✓ Häusliche Behandlungs- und Grundpflege
- ✓ Haushaltshilfen
- ✓ Soziale Dienste

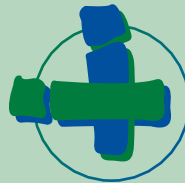
Ambulanter Pflegedienst Friedland

Bönneker Str. 6, 37133 Friedland

Telefon: 0 55 04/93 72 0

Telefax: 0 55 04/93 72 22

Internet: www.schloss-friedland.de



St.-Elisabeth-Krankenhaus Lengenfeld unterm Stein Fachklinik für Geriatrie



Betriebsstätte der Katholischen Hospitalvereinigung Thüringen gGmbH

Das St.-Elisabeth-Krankenhaus ist eine Fachklinik für Geriatrie. Schwerpunktmäßig behandelt werden in unserer Fachklinik Patienten nach einem Schlaganfall, Patienten mit Zustand nach Gelenkersatzoperationen, Frakturen und allgemein erkrankte Patienten, die einer intensiven Mobilisation bedürfen. Das Krankenhaus hat 3 Stationen mit insgesamt 75 Betten und 10 Plätze in einer Tagesklinik.

Die Einrichtung verfolgt ein hohes Maß an medizinischer, pflegerischer und therapeutischer Qualität, deren Sicherung durch geeignete Verfahren ständig überprüft wird.

Zum Wohl der Patienten arbeiten Ärzte, Pflegepersonal, Physiotherapeuten, Ergotherapeuten, Logopäden, ein Neurologe, Sozialarbeiter und Diätassistenten eng zusammen.

An diagnostischen Möglichkeiten stehen die Echokardiographie, Röntgen, Sonographie, Blutdruckmessgeräte, EKG, Langzeit- und Belastungs-EKG, Duplex-Sonographie, Gastroskopie und Laboruntersuchungen zur Verfügung.

Unter Nutzung der Videoskopie werden Patienten einem Schluckscreening unterzogen. Falls erforderlich, werden in schweren Fällen bei Ernährungsstörungen auch PEG-Sonden gelegt.

Die medizinischen Behandlungsmethoden haben sich in der 100-jährigen Geschichte des traditionsreichen Krankenhauses in vielen Bereichen deutlich verändert.

Der christliche Auftrag, Kranke zu heilen und die Menschenfreundlichkeit Gottes zu verkünden, ist geblieben.

Wir sind zertifiziert nach:



Kontakt:

Telefon: 03 60 277 50 · Telefax: 03 60 277 54 59

E-Mail: Krankenhaus_Lengenfeld@t-online.de · Internet: www.kh-lengenfeld.de



Akademisches Lehrkrankenhaus
der Friedrich-Schiller-Universität Jena

Haus St. Vincenz Heiligenstadt



Haus Reifenstein



Haus St. Elisabeth Worbis



Zertifiziert nach KTQ und proCumCert
Registrier-Nr.: 2006-0308-REIF-11-K-00083/1



Anästhesie, Intensiv- und Schmerzmedizin

Allgemein- und Visceralchirurgie

Unfall- und Wiederherstellungschirurgie

Strumachirurgie

Urologie

Innere Medizin

Kardiologie

Gynäkologie und Geburtshilfe

Mammachirurgie

Kinder- und Jugendmedizin

Sozialpädiatrisches Zentrum

HNO-Belegabteilung

24-h-Notfallambulanz und D-Arzt

Radiologie und Nuklearmedizin

Physiotherapie (auch ambulant)

Krankenhaus-Seelsorge

Psychologischer Dienst

Sozialdienst

www.eichsfeld-klinikum.de



Jugendamt

Postanschrift
Landratsamt Eichsfeld
Postfach 1162
37301 **Heilbad Heiligenstadt**

Standorte

Aegidienstraße 24
37308 Heilbad Heiligenstadt

☎ *Heilbad Heiligenstadt*
03606/6 50 51 00
03606/6 50 90 65
✉ jugendamt@kreis-eic.de

Leiter der Verwaltung des Jugendamtes

Herr Jacobi

Außenstelle
Friedensplatz 1
37339 Leinefelde-Worbis

☎ Worbis
036074/6 50 51 20
036074/6 50 90 66

Stellvertreterin

Frau Kaiser

Zuständigkeitsbereiche

- Jugendamt Landkreis Eichsfeld
Heilbad Heiligenstadt
- Außenstelle Leinefelde-Worbis

Wirtschaftliche Jugendhilfe

Bei der Gewährung von Hilfe zur Erziehung durch Unterbringung von Kindern und Jugendlichen in Pflegefamilien (Vollzeitpflege) gewährt das



Jugendamt Pflegegeld in der Höhe gestaffelt in drei Altersbereiche. Weiter gewährt das Jugendamt Kindern und Jugendlichen in Heimen, betreuten Wohnformen und in Pflegefamilien zusätzliche Leistungen, wie

- Taschengeld (in Heimen und betreuten Wohnformen),
- Bekleidungsgeld (in Heimen und betreuten Wohnformen),
- Ferienbeihilfen,
- Geburtstags- und Weihnachtsvorschuss,
- zusätzliche Hilfen im Einzelfall auf Antrag.

Erhalten Kinder und Jugendliche oder junge Volljährige teilstatio-

näre oder stationäre Leistungen der Jugendhilfe, so werden Kostenbeiträge erhoben. Dazu werden die Elternteile, Jugendlichen und jungen Volljährigen zu den Kosten herangezogen und Kostenfestsetzungsbescheide erlassen.

Zuständigkeit

☎ Heilbad Heiligenstadt
03606/6 50 51 17
03606/6 50 51 18

☎ Leinefelde-Worbis
036074/6 50 51 15
036074/6 50 51 16



Unterhaltsvorschuss

Leistungen nach dem Unterhaltsvorschussgesetz (UVG) erhält ein Kind, wenn der unterhaltsverpflichtete Elternteil keinen Unterhalt zahlt oder zahlen kann oder wenn der Unterhalt nicht in der Höhe des für die betreffende Altersgruppe maßgeblichen Regelbetrages gezahlt wird.

Ein Antrag auf Unterhaltsvorschuss kann gestellt werden, wenn das Kind

- in Deutschland seinen Wohnsitz oder seinen gewöhnlichen Aufenthalt hat,
- bei einem alleinerziehenden Elternteil lebt,

- das 12. Lebensjahr noch nicht vollendet hat,
- nicht oder nicht regelmäßig
 - Unterhalt von dem anderen Elternteil oder
 - wenn dieser oder ein Stiefelternteil gestorben ist, Waisenbezüge erhält.

Zuständigkeit

☎ Heilbad Heiligenstadt
03606/6 50 51 71
03606/6 50 51 72

☎ Leinefelde–Worbis
036074/6 50 51 74
036074/6 50 51 75

Unterhaltsangelegenheiten, Beurkundungen, Beistandschaften, Amtsvormundschaften

Unterhaltsangelegenheiten

Der Elternteil, bei dem ein Kind lebt, erhält im Jugendamt Beratung und Unterstützung bei der Klärung

- von Vaterschaften,
- Durchsetzung von Unterhaltsansprüchen
- und zur elterlichen Sorge.

Zwischen den Eltern werden einvernehmliche Lösungen angestrebt. Das Jugendamt wird hierbei vermittelnd tätig.

ten danach verschiedene rechtliche Wirkungen.

Eine **Beistandschaft** ist die rechtliche Vertretung des minderjährigen Kindes. Sie kann von dem Elternteil beantragt werden, bei dem das Kind lebt.

Der Beistand kann

- die Vaterschaft und
- die Unterhaltsansprüche eines Kindes gerichtlich klären lassen.

- die Klärung der Vaterschaft,
- die Durchsetzung von Unterhaltsansprüchen,
- die Führung von Schriftverkehr,
- die Antragstellung bei Behörden,
- die Verwaltung des Vermögens,
- die Durchsetzung von Erbansprüchen und Versicherungsleistungen,
- den Abschluss von Verträgen.

obliegt der Kontrolle des Vormundschaftsgerichtes.

Zuständigkeit

☎ Heilbad Heiligenstadt
03606/6 50 51 13
03606/6 50 51 14

☎ Leinefelde–Worbis
036074/6 50 51 11
036074 6 50 51 12

Beurkundung

Die Urkundsperson des Jugendamtes nimmt Erklärungen von Eltern oder Elternteilen entgegen, welche

- die Vaterschaft,
- den Unterhalt,
- das Sorgerecht für Kinder regeln. Die Niederschriften – Urkunden – werden von der Urkundsperson aufgenommen, ausgefertigt, zugestellt und entfal-

Eine **Amtsvormundschaft** ist die vom Gericht angeordnete Vertretung minderjähriger Kinder anstelle der Eltern oder eines Elternteiles mit Ausübung der gesamten Personen- und Vermögenssorge. Der Vormund vertritt das Mündel in allen persönlichen Angelegenheiten.

Die Aufgaben des Vormundes beinhalten zum Beispiel:



Begegnungsstätten für Jugendliche im Landkreis Eichsfeld

| Nr. | Name | Anschrift/ Träger | Telefon |
|--|--|---|---------------------------------|
| Kinderschutzdienst | | | |
| 1 | Kinder- und Jugendschutzdienst/ Sorgentelefon Villa Lampe gGmbH Holzweg 2, 37308 Heilbad Heiligenstadt | Holzweg 2, 37308 Heilbad Heiligenstadt | 03606/55 21-0 0800/00 800 80 |
| Jugend- und Erwachsenenbildungsstätte | | | |
| 1 | Marcel-Callo-Haus | Lindenallee 21, 37308 Heilbad Heiligenstadt | 03606/66 74 02 |
| Jugendherberge | | | |
| 1 | Jugendherberge Martinfeld | Bernteröder Str. 10, 37308 Martinfeld | 036082/8 93 39 |
| Jugendhäuser | | | |
| 1 | Villa Lampe Holzweg 2, 37308 Heilbad Heiligenstadt | Villa Lampe gGmbH Holzweg 2, 37308 Heilbad Heiligenstadt | 03606/5 52 10 |
| 2 | Jugendhaus „Die Arche“ Knickstraße 11, 37345 Holungen | Villa Lampe gGmbH Holzweg 2, 37308 Heilbad Heiligenstadt | 036077/23 36 |
| 3 | Kinder- und Jugendzentrum Goethestraße 10, 37327 Leinefelde-Worbis | Villa Lampe gGmbH Holzweg 2, 37308 Heilbad Heiligenstadt | 03605/5 42 47 |
| 4 | Jugendhaus Worbis Ohmbergtreff Am Stadion, 37339 Leinefelde-Worbis | Diakonisches Werk Eichsfeld-Mühlhausen e. V. Regionalstelle Eichsfeld Bonifatiusplatz 14, 37327 Leinefelde-Worbis | 036074/3 15 14 Lutz Zieger |
| 5 | Don-Bosco-Haus Küllstedt Kirchgasse 7, 37359 Küllstedt | Katholische Kirchengemeinde 37359 Küllstedt | 036075/6 06 40 |
| 6 | Jugendclub Dingelstädt Bahnhofstraße 81, 37351 Dingelstädt | Stadt Dingelstädt Geschwister-Scholl-Straße 28, 37351 Dingelstädt | 036075/6 29 26 |
| Jugendzentren | | | |
| 1 | Begegnungsstätte Stiftstraße 14, 37308 Ershausen | Arbeit und Leben Sozialarbeit e. V. (ALSO) Bahnhofstraße 13, 37318 Uder | 036083/5 30 50 |
| 2 | Jugendwerk der AWO im Eichsfeld e. V. Leinegasse 12, 37308 Heilbad Heiligenstadt | Jugendwerk der AWO Eichsfeld e. V. Leinegasse 12, 37308 Heilbad Heiligenstadt | 03606/60 22 51 |
| 3 | Jugendzentrum „Rabenkopf“ Rabenkopf 1, 37318 Wüstheuterode | Gemeinde Wüstheuterode | 036087/9 01 06 |
| 4 | Jugendzentrum Deuna Industriestraße 5, 37355 Deuna | Villa Lampe gGmbH Holzweg 2, 37308 Heilbad Heiligenstadt | 036076/5 35 45 |
| 5 | Frauenbildungs-Begegnungsstätte ko-ra-le e. V. | Auf der Rinne 1a, 37308 Heilbad Heiligenstadt | 03606/60 36 73 |
| Nr. | Jugendclubs | Träger | Betreiber |
| 1 | Jugendclub Ershausen | Gemeinde Ershausen | Gemeinde Ershausen |
| 2 | Jugendclub Bernterode/(Wbs) | Gemeinde Bernterode /Wbs | Villa Lampe gGmbH |
| 3 | Jugendclub Breitenworbis | Gemeinde Breitenworbis | Villa Lampe gGmbH |



Begegnungsstätten für Jugendliche im Landkreis Eichsfeld

| Nr. | Jugendclubs | Träger | Betreiber |
|---------------------|---|---|--------------------------------------|
| 4 | Jugendclub Buhla | Gemeinde Buhla | Villa Lampe gGmbH |
| 5 | Jugendclub Gernrode | Gemeinde Gernrode | Villa Lampe gGmbH |
| 6 | Jugendclub Großbodungen | Gemeinde Großbodungen | Gemeinde Großbodungen |
| 7 | Jugendclub Kreuzebra | Gemeinde Kreuzebra | Gemeinde Kreuzebra |
| 8 | Jugendclub Neustadt | Gemeinde Neustadt | Villa Lampe gGmbH |
| 9 | Jugendclub Uder | Gemeinde Uder | Villa Lampe gGmbH |
| 10 | Jugendclub Wachstedt | Gemeinde Wachstedt | Gemeinde Wachstedt |
| 11 | Jugendinfocenter „Rainbow“ Lindenberg/ Eichsfeld | VG Lindenberg/Eichsfeld | Villa Lampe gGmbH |
| Jugendzimmer | | | |
| 1 | Jugendraum Arenshausen | Gemeinde Arenshausen | Gemeinde Arenshausen |
| 2 | Jugendraum Berlingerode | Gemeinde Berlingerode | Gemeinde Berlingerode |
| 3 | Jugendraum Bernterode/HIG | Gemeinde Bernterode/HIG | Gemeinde Bernterode/HIG |
| 4 | Jugendraum Beuren | Stadt Leinefelde–Worbis | Villa Lampe gGmbH |
| 5 | Jugendraum Birkenfelde | Gemeinde Birkenfelde | Gemeinde Birkenfelde |
| 6 | Jugendraum Birkungen | Stadt Leinefelde–Worbis | Villa Lampe gGmbH |
| 7 | Jugendraum Bischhagen | Gemeinde Hohes Kreuz | Gemeinde Hohes Kreuz |
| 8 | Jugendraum Bockelnhagen | Gemeinde Bockelnhagen | Gemeinde Bockelnhagen |
| 9 | Jugendraum Breitenbach | Gemeinde Breitenbach | Gemeinde Breitenbach |
| 10 | Jugendraum Breitenholz | Stadt Leinefelde–Worbis | Villa Lampe gGmbH |
| 11 | Jugendraum Büttstedt | Gemeinde Büttstedt | Gemeinde Büttstedt |
| 12 | Jugendraum Ecklingerode | Gemeinde Ecklingerode | Gemeinde Ecklingerode |
| 13 | Jugendraum Effelder | Gemeinde Effelder | Gemeinde Effelder |
| 14 | Jugendraum Freienhagen | Gemeinde Freienhagen | Gemeinde Freienhagen |
| 15 | Jugendraum Geismar | Katholisches Pfarramt Geismar | Katholisches Pfarramt Geismar |
| 16 | Jugendraum Geismar | Gemeinde Geismar | Gemeinde Geismar |
| 17 | Jugendraum Gerterode | Gemeinde Gerterode | Gemeinde Gerterode |
| 18 | Jugendraum Günterode | Stadt Heilbad Heiligenstadt | Villa Lampe gGmbH |
| 19 | Jugendraum Großbartloff | Gemeinde Großbartloff | Gemeinde Großbartloff |
| 20 | Jugendraum Heiligenstadt „St. Aegidien“ | Katholisches Pfarramt „St. Aegidien“ Heilbad Heiligenstadt | Katholisches Pfarramt „St. Aegidien“ |
| 21 | Jugendraum Heiligenstadt „St. Gerhard“ | Katholisches Pfarramt „St. Gerhard“ Heilbad Heiligenstadt | Katholisches Pfarramt „St. Gerhard“ |
| 22 | Jugendraum Heiligenstadt „St. Marien“ | Katholisches Pfarramt „St. Marien“ Heilbad Heiligenstadt | Katholisches Pfarramt „St. Marien“ |

Begegnungsstätten für Jugendliche im Landkreis Eichsfeld

| Nr. | Jugendclubs | Träger | Betreiber |
|-----|--|--------------------------------|---|
| 23 | Jugendraum Helmsdorf | Gemeinde Helmsdorf | Gemeinde Helmsdorf |
| 24 | Jugendraum Hundeshagen | Gemeinde Hundeshagen | Gemeinde Hundeshagen |
| 25 | Jugendraum Jützenbach | Gemeinde Jützenbach | Gemeinde Jützenbach |
| 26 | Jugendraum Kefferhausen | Gemeinde Kefferhausen | Katholisches Pfarramt Kefferhausen |
| 27 | Jugendraum Kella | Gemeinde Kella | Gemeinde Kella |
| 28 | Jugendraum Kirchohmfeld | Stadt Leinefelde–Worbis | Diakonisches Werk Eichsfeld-Mühlhausen e. V. |
| 29 | Jugendraum Kirchworbis | Gemeinde Kirchworbis | Villa Lampe gGmbH |
| 30 | Jugendraum Kleinbartloff | Gemeinde Kleinbartloff | Gemeinde Kleinbartloff |
| 31 | Jugendraum Krombach | Gemeinde Krombach | Gemeinde Krombach |
| 32 | Jugendraum Leinefelde | Evangelische Kirche Leinefelde | Evangelische Kirche Leinefelde |
| 33 | Jugendraum Mackenrode | Gemeinde Mackenrode | Gemeinde Mackenrode |
| 34 | Jugendraum Martinfeld | Gemeinde Martinfeld | Gemeinde Martinfeld |
| 35 | Jugendraum Mengelrode | Gemeinde Hohes Kreuz | Gemeinde Hohes Kreuz |
| 36 | Jugendraum Neuendorf | Gemeinde Teistungen | Gemeinde Teistungen |
| 37 | Jugendraum Pfaffschwende | Gemeinde Pfaffschwende | Katholisches Pfarramt Pfaffschwende |
| 38 | Jugendraum Reinholterode | Gemeinde Reinholterode | Gemeinde Reinholterode |
| 39 | Jugendraum Rohrberg | Gemeinde Rohrberg | Gemeinde Rohrberg |
| 40 | Jugendraum Rüdigershagen | Gemeinde Niedersorschel | Villa Lampe gGmbH |
| 41 | Jugendraum Rüstungen | Gemeinde Schimberg | Gemeinde Schimberg |
| 42 | Jugendraum Schachtebich | Gemeinde Schachtebich | Gemeinde Schachtebich |
| 43 | Jugendraum Schönhagen | Gemeinde Schönhagen | Gemeinde Schönhagen |
| 44 | Jugendraum Silberhausen | Gemeinde Silberhausen | Katholisches Pfarramt Silberhausen |
| 45 | Jugendraum Silkerode | Gemeinde Silkerode | Gemeinde Silkerode |
| 46 | Jugendraum Steinbach | Gemeinde Steinbach | Gemeinde Steinbach |
| 47 | Jugendraum Steinheuterode | Gemeinde Steinheuterode | Gemeinde Steinheuterode |
| 48 | Jugendraum Steinrode | Gemeinde Steinrode | Gemeinde Steinrode |
| 49 | Jugendraum Stöckey | Gemeinde Stöckey | Gemeinde Stöckey |
| 50 | Jugendraum Thalwenden | Gemeinde Thalwenden | Gemeinde Thalwenden |
| 51 | Jugendraum Uder Pfadfinder St. Jakobus | Katholisches Pfarramt Uder | Pfadfinder St. Jakobus Straße der Einheit 41, 37318 Uder |
| 52 | Jugendraum Vollenborn | Gemeinde Vollenborn | Gemeinde Vollenborn |
| 53 | Jugendraum Wehnde | Gemeinde Wehnde | Gemeinde Wehnde |
| 54 | Jugendraum Weißenborn-Lüderode | Gemeinde Weißenborn-Lüderode | Villa Lampe gGmbH |
| 55 | Jugendraum Westhausen | Gemeinde Bodenrode/Westhausen | Gemeinde Bodenrode/Westhausen |



Begegnungsstätten für Jugendliche im Landkreis Eichsfeld

| Nr. | Jugendclubs | Träger | Betreiber |
|---|---|---|---|
| 56 | Jugendraum Wilbich | Gemeinde Schimberg | Gemeinde Schimberg |
| 57 | Jugendraum Wintzingerode | Gemeinde Wintzingerode | Gemeinde Wintzingerode |
| 58 | Jugendraum Worbis | Evangelisches Pfarramt Worbis | Evangelisches Pfarramt Worbis |
| 59 | Jugendraum Zwinge | Gemeinde Zwinge | Gemeinde Zwinge |
| Jugendprojekte/Projekte der Jugendsozialarbeiter | | | |
| Nr. | Name | Anschrift/Träger | Telefon |
| 1 | Sozialpädagogisch begleitendes Wohnen nach §13/3 KJHG | Diakonisches Werk Eichsfeld-Mühlhausen e. V. August-Bebel-Straße 66, 99974 Mühlhausen | 03605/54 41 70 |
| 2 | Schulprojekte dar. Schulverweigerung dar. Schulsozialarbeit in Heiligenstadt und Leinefelde | Villa Lampe gGmbH Holzweg 2, 37308 Heilbad Heiligenstadt | 03606/5 52 10 |
| 3 | Gut Beinrode | Ländliches Entwicklungszentrum Beinrode gGmbH Kallmeröder Straße 2, 37327 Leinefelde-Worbis OT Kallmerode | 03605/50 09 02 |
| 4 | Integration von jungen Aussiedlern und Ausländern | Villa Lampe gGmbH Holzweg 2, 37308 Heilbad Heiligenstadt | 03606/5 55 80 |
| 5 | Streetworker | Diakonisches Werk Eichsfeld-Mühlhausen e. V. August-Bebel-Straße 66, 99974 Mühlhausen | 03605/51 99 62 |
| Jugendverbandsarbeit | | | |
| 1 | Diözesanverband Erfurt – Deutsche Pfadfinderschaft Sankt Georg | Stamm Abraham, Dingelstädt Marienplatz 1, 37351 Dingelstädt | Ansprechpartner Herr Lang 036075/5 66 89 |
| | | Stamm Sankt Aegidien, Heiligenstadt Lessingstraße 19, 37308 Heilbad Heiligenstadt | Ansprechpartnerin Frau Schneemann 03606/61 96 93 |
| | | Stamm in Brehme Tränkestraße 14, 37339 Brehme | Ansprechpartner Herr Wandt 036071/9 79 15 |
| | | Stamm Sankt Marien, Niederorschel Schmidtsgasse 1, 37355 Niederorschel | Ansprechpartnerin Frau Beykirch 036076/5 94 92 |
| | | Stamm Sankt Jakobus, Uder Lehmkuhle 1 b, 37318 Uder | Ansprechpartner Herr Arand 036083/4 00 31 |
| 2 | Junge Sanitäter, Jugend-DRK, KV Eichsfeld | Ohmbergstraße 2, 37339 Leinefelde-Worbis | 036074/9 64 12 |
| 3 | Kreisjugendfeuerwehr Eichsfeld e. V. | Am Pappelgraben 19, 37339 Teistungen | 036071/8 00 57 |
| 4 | Kreissportjugend | Birkunger Straße 33, 37327 Leinefelde-Worbis | 03605/50 16 45 |
| 5 | Malteser Hilfsdienst e. V. | Goethestraße 22, 99096 Erfurt | 0361/3 40 47 20 |
| 6 | Schönstatt Mannesjugend | Udersche Straße 10, 37318 Thalwenden | 036083/12 33 |
| 7 | Kolping | Kolpingwerk Erfurt Hospitalstraße 13, 37308 Heilbad Heiligenstadt | Ansprechpartner Herr Bode 03606/61 44 97 |
| 8 | Evangelische Jugendarbeit | Kirchenkreis Mühlhausen Burgstraße 19, 99974 Mühlhausen | 036074/2 08 42 |

Stationäre Einrichtungen der Jugendhilfe im Landkreis Eichsfeld

| Nr | Name | Anschrift | Telefon |
|----|--|--|----------------|
| 1 | Katholisches Kinder- und Jugendheim „St. Josef“ | Göttinger Straße 41 37308 Heilbad Heiligenstadt | 03606/55 51 10 |
| 2 | Kinder- und Jugendheim Worbis des DRK Kreisverband Eichsfeld e. V. | Ohmbergstraße 41, 37339 Leinefelde-Worbis | 036074/9 29 63 |
| 3 | Mutter-Kind-Heim „Haus Teresa“ Träger: SkF e. V. Ortsverein Eichsfeld | Forststraße 7, 37339 Kirchworbis | 036074/9 28 31 |
| 4 | „Gut Hessel“ – Bereich Sozialarbeit | Verein zur Förderung der Landwirtschaft, Sozialarbeit und Ökologie e. V. Kirchberg 13, 37308 Wiesenfeld | 036082/9 02 80 |

Bundeselterngeld

Das Elterngeld nach dem Bundeselterngeld- und Elternzeitgesetz erreicht alle Eltern, die sich Zeit für ihr Neugeborenes nehmen und auf Einkommen verzichten. Das Elterngeld wird an Mutter oder Vater für maximal 14 Monate gezahlt, beide können den Zeitraum frei untereinander aufteilen. Ersetzt werden 67 Prozent des wegfallenden bereinigten Nettoeinkommens, maximal 1.800 Euro im Monat. Der Mindestbetrag, den Eltern

erhalten, die vor der Geburt des Kindes nicht erwerbstätig waren, beträgt 300 Euro. Leben in der Familie Geschwisterkinder, die das 3. Lebensjahr noch nicht vollendet haben, erhöht sich das Elterngeld um einen Geschwisterbonus von mindestens 75 Euro. Das Elterngeld kann bei gleichem Gesamtbudget auch auf den doppelten Zeitraum gestreckt werden.

Die Elterngeldstelle des Landkreises prüft und entscheidet über die

eingereichten Anträge auf Bundeselterngeld. Des Weiteren wird zu den Regelungen des Elterngeldes und der Elternzeit informiert und beraten. Elterngeldanträge sind auf der Wochenstation des Eichsfeldklinikums in Heilbad Heiligenstadt, im Standesamt in Duderstadt und bei der Elterngeldstelle des Landkreises Eichsfeld erhältlich.

Das Bundeselterngeld wird ergänzt durch das Thüringer Erziehungsgeld. Es werden vom 25. bis 36.

Lebensmonat des Kindes mindestens 150 Euro gezahlt. Zuständig für die Ausführung des Thüringer Erziehungsgeldgesetzes sind die Wohnsitzgemeinden. Der Antrag ist bei den Wohnsitzgemeinden zu stellen, dort werden auch die Formulare ausgereicht.

**Zuständigkeit
gesamter Landkreis**

☎ 03606/6 50 51 41
03606/6 50 51 42

Jugendarbeit/Jugendsozialarbeit

Durch themenbezogene Veranstaltungen mit Jugendgruppen, Schulklassen, Eltern, Lehrern sowie durch Kontrollen zur Einhaltung des

Gesetzes zum Schutz der Jugend in der Öffentlichkeit in Gaststätten, Videotheken, Discotheken und Spielotheken leistet das Jugendamt

sowohl präventive als auch eingreifende Arbeit auf dem Gebiet des Jugendschutzes.

**Zuständigkeit
gesamter Landkreis**

☎ 03606/6 50 51 30

Besuchen Sie unsere Homepage unter www.kreis-eic.de



Jugendarbeit/Jugendsozialarbeit

- Beratung von Kindern, Jugendlichen und Eltern zu Freizeitangeboten
 - Fachliche Beratung und Unterstützung der Jugendvereine, Träger der Kinder- und Jugendarbeit und Jugendsozialarbeit
 - Förderung von Jugendgruppen und Vereinen des Landkreises Eichsfeld laut Jugendförderrichtlinie
- Gefördert werden gemäß Richtlinie
- zu finanziellen Förderung der Jugendarbeit/Jugendsozialarbeit:
 - Jugendfreizeiten, Fahrten, Lager
 - Jugendveranstaltungen, Projekte
 - außerschulische Jugendbildungsveranstaltungen
 - Ausstattung und Renovierung von Jugendräumen (Richtlinie und Antragsformulare sind im Jugendamt erhältlich)
 - Studien- und Bildungsreisen
 - Förderung von Fortbildung ehrenamtlicher Fachkräfte/Jugendgruppenleiter

- Investivförderung – Jugendeinrichtungen
- Individuelle Hilfen zur schulischen und beruflichen Integration nach § 13 (1) SGB VIII
- Übernahme von Teilnehmerbeiträgen für Ferienfreizeiten bei Überprüfung der wirtschaftlichen Verhältnisse mit Errechnung einer Einkommensgrenze nach dem XII. Sozialgesetzbuch

- Sozialpädagogische Hilfe und Unterstützung zur beruflichen Integration, Maßnahmen der Jugendberufshilfe, sozialpädagogisch begleitetes Wohnen, Jugendberatung in Not- und Konfliktsituationen.

Zuständigkeit gesamter Landkreis

☎ 03606/6 50 51 30
03606/6 50 51 31
03606/6 50 51 32

Allgemeiner Sozialer Dienst des Jugendamtes

Kinder und Eltern haben ein Recht auf sozialpädagogische Beratung, Unterstützung und Hilfe, wenn sie für die Entwicklung geeignet und notwendig ist.

Es können durch den Sozialen Dienst auch weiterführende Hilfen organisiert werden.

Zu beachten ist, dass bei diesen Hilfen ein Antrag auf Hilfe zur Erziehung im Jugendamt gestellt werden kann. Hilfe zur Erziehung außerhalb der Familie wird nur für eine befristete Zeit geleistet und sollte immer eine Rückführung des Kindes in die Familie zum Ziel haben.

Bei der Gewährung der Hilfe ist es erforderlich, dass alle Familienmit-

glieder zur Mitarbeit bei der Lösung der Problemsituation bereit sind. Nachfolgende Leistungen und Beratungen werden vom Sozialen Dienst angeboten:

- Beratung von Kindern, Jugendlichen Volljährigen, Alleinerziehenden und Eltern in Erziehungsfragen, in Konfliktsituationen und sozialen Notlagen
- bei Hilfebedarf Einleitung und Koordination von Hilfeleistungen, Umsetzung der Hilfemaßnahmen und Begleitung der Hilfe durch regelmäßige Kontakte

Zuständigkeit

☎ Heilbad Heiligenstadt
03606/6 50 51 24
03606/6 50 51 26
03606/50 51 29

☎ Leinefelde-Worbis
036074/6 50 51 20
036074/6 50 51 85

- Beratung in Fragen der Partnerschaft, Trennung, Scheidung und Umgang
- Mitwirkung und Beratung in Namensänderungsverfahren
- vorläufige Maßnahme zum Schutz von Kindern und Jugendlichen durch Inobhutnahme

Zuständigkeit

☎ Heilbad Heiligenstadt
03606/650 51 22

☎ Leinefelde-Worbis
036074/6 50 51 82
036074/6 50 51 20



Pflegeeltern und Adoptionsvermittlung

Im Rahmen der Hilfen zur Erziehung bietet das Jugendamt die Unterbringung in Pflegestellen an. Die Unterbringung wird notwendig, wenn Eltern aufgrund einer sozialen Konfliktlage vorübergehend ihr Kind nicht ordnungsgemäß betreuen oder versorgen können. Auch misshandelte oder vernachlässigte

Kinder finden Aufnahme in Pflegefamilien.

Wer ein Kind adoptieren möchte, kann in der Adoptionsvermittlung einen Antrag stellen. Es besteht kein Rechtsanspruch auf Vermittlung eines Kindes. Die Auswahl der Adoptionseltern erfolgt entsprechend den Bedürfnissen des Kindes. Ist die

Vermittlung eines Kindes erfolgt, beginnt die Adoptionspflege. Über die Adoption entscheidet das Familiengericht.

Das Jugendamt gibt ebenfalls Unterstützung in Form der sogenannten „nachgehenden Adoptionshilfe“, d. h., Unterstützung nach Herkunft

und Suche nach leiblichen Eltern bzw. Kindern.

Zuständigkeit

☎ *Heilbad Heiligenstadt*
03606/6 50 51 25

☎ *Leinefelde-Worbis*
036074/6 50 51 88

Jugendgerichtshilfe

Die Jugendgerichtshilfe ist zuständig, wenn ein Strafverfahren gegen Jugendliche bzw. Heranwachsende im Alter zwischen 14 und 21 Jahren eingeleitet wird. Die Jugendge-

richtshilfe hat u. a. die Aufgabe, die jungen Menschen, bei Jugendlichen auch die Eltern, auf die Gerichtsverhandlung vorzubereiten und versteht sich als freiwilliges Angebot.

Zuständigkeit

☎ *Heilbad Heiligenstadt*
03606/6 50 51 23

☎ *Leinefelde-Worbis*
03 60 74/6 50 51 83
03 60 74/6 50 51 84

Kindertagesstätten im Landkreis Eichsfeld

| Ort | PLZ | Name | Straße | Telefon | Leiterin Frau | Kapa- zität | Aufnahme- alter | Träger |
|---------------|-------|----------------|--------------------------|----------------|------------------|----------------|--------------------|--|
| Arenshausen | 37318 | St. Martin | Halle-Kasseler Str. 45 a | 036081/6 12 09 | Paschel | 95 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Berlingerode | 37339 | | Friedhofstr.3 | 036071/9 64 90 | Drobe | 64 | 1 | Gemeinde Berlingerode |
| Bernterode | 37355 | St. Josefsheim | Am Plan 10 | 036076/5 12 17 | Gunkel | 60 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Birkenfelde | 37318 | St. Leonhard | Steinerhof 137 | 036083/4 21 35 | Opfermann | 33 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Bischofferode | 37345 | | Thomas-Müntzer-Str. 13 | 036077/2 96 90 | Kunze | 42 | 1 | Gemeinde Bischofferode |
| Bischofferode | 37345 | Herz Jesu | Hauptstr. 2 | 036077/2 91 57 | Böhme | 46 | 2,6 | Kath. Pfarramt |
| Bockelnhagen | 37345 | | Hauptstr. 6 | 036972/9 06 47 | Thüne | 21 | 2 | Förderverein unabhängige Schulen Südharz e. V. |
| Bornhagen | 37318 | | Friedenstr. 30 | 036081/6 14 52 | Rinke | 30 | 1 | Gemeinde Bornhagen |
| Brehme | 37339 | | Wildunger Str. 3 | 036071/9 71 01 | Faßhauer | 48 | 1 | Gemeinde Brehme |
| Breitenworbis | 37339 | St. Elisabeth | Gutstraße 4 | 036074/3 11 74 | Seeland | 103 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Burgwalde | 37318 | St. Georg | Dorfstr. 26 b | 036083/42 31 | Barthel | 30 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Büttstedt | 37359 | | Schulstrasse 13 | 036075/6 47 06 | Hanstein | 46 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |

Kindertagesstätten im Landkreis Eichsfeld



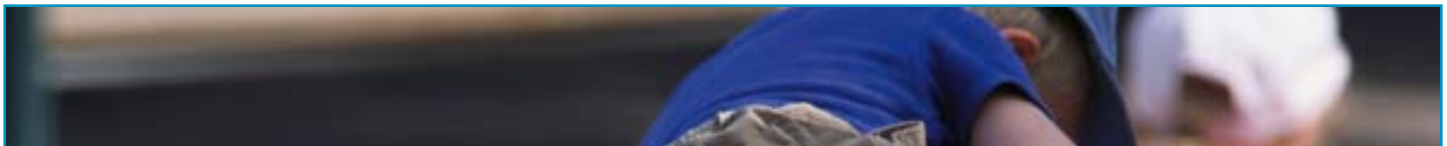
| Ort | PLZ | Name | Straße | Telefon | Leiterin Frau | Kapa- zität | Aufnahme- alter | Träger |
|-------------------------------|-------|---------------------------|-----------------------|----------------|-----------------------|----------------|--------------------|---|
| Deuna | 37355 | St. Antonius | Hauptstr. 42 | 036076/5 12 03 | Hesse | 50 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Dingelstädt | 37351 | St. Elisabeth | Poststr. 2 | 036075/6 25 03 | Vockrodt | 80 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Dingelstädt | 37351 | Bummi | Bahnhofstr. 52 | 036075/6 23 02 | Diegmann | 120 | 1 | StV. Dingelstädt |
| Ecklingerode | 37339 | St. Josef | Pfarrgasse 3 | 036071/9 79 46 | Schulze | 60 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Effelder | 37359 | Bischof Konrad Martin | Lange Str. 4 | 036075/5 47 00 | Petri | 72 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Geisleden | 37308 | St. Marien | Hauptstr. 72 | 036084/8 03 16 | Jung | 48 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Geismar | 37308 | St. Ursula | Friedensstr. 50 | 036082/4 04 07 | Sterner | 74 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Gerbershausen | 37318 | St. Johannes d. Täufer | Kirchplatz 6 | 036081/6 01 03 | Förster | 57 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Gernrode | 37339 | St. Franziskus | Borngasse 16 | 036076/5 94 06 | Kaltenhäuser | 90 | 1,6 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Großbartloff | 37359 | St. Josef | Hauptstr. 7 | 036027/7 04 49 | Stöber | 44 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Großbodungen | 37345 | | Chauseestr. 59 | 036077/2 04 24 | Zappe | 60 | 1 | Gem. Großbodungen |
| Heiligenstadt | 37308 | Zwergenland | Husumer Str. 22 | 03606/67 92 14 | Friedensohn | 168 | 4 Mo. | Sozial Kinder- und Jugend- haus „Regenbogen“ e. V. |
| Heiligenstadt | 37308 | Bergkinder- garten | Friedensplatz 6 | 03606/6 73 02 | Sr. Theresia Raabe | 200 | 2 | Julie Postel gGmbH |
| Heiligenstadt | 37308 | St. Gerhard | Mühlgraben 1d | 03606/61 36 62 | Tammer | 120 | 2 | Kath. Pfarrgem. St Ger- hard |
| Heiligenstadt | 37308 | Schwalbennest | Gartenstr 2 | 03606/60 61 10 | Roth | 45 | 2,6 | Lebenshilfe/ KV Heiligenstadt e. V. |
| Heiligenstadt | 37308 | Spatzenhäus- chen | Aegidienstraße 8 | 03606/61 21 27 | Hausner | 45 | 2 | StV Heilbad Heiligenstadt |
| Heiligenstadt | 37308 | Mischka | Robert-Koch-Straße 16 | 03606/61 37 80 | Gunkel | 108 | 2 | StV Heilbad Heiligenstadt |
| Heiligenstadt OT Günterode | 37308 | | Queckhagen 26 | 036085/4 03 50 | Bim | 38 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde Günterode |
| Heuthen | 37818 | | Kirchgasse 83 | 036084/8 04 00 | Huschenbeth | 36 | 2 | Gemeinde Heuthen |
| Hohengandern | 37318 | | An der Kirche 21 | 036081/6 00 03 | Severin | 28 | 1,6 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Hohes Kreuz OT Mengelrode | 37308 | Sternchen | Lange Reihe 15 | 03606/61 36 86 | Meyer | 36 | 1,6 | Sozial Kinder- und Jugend- haus „Regenbogen“ e. V. |
| OT Siemerode | 37308 | St. Josef | Mitteldorf 25 | 03606/61 30 37 | Müller | 46 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Holungen | 37345 | St. Johannes- stift | Feldschlagstr. 6 | 036077/2 91 63 | Kremerr | 35 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Hundeshagen | 37339 | St. Josef | Kirchenweg 11 | 036071/9 63 85 | Engelhard | 60 | 1,6 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Jützenbach | 37345 | Maria a. Berge | Im Winkel 19 | 036072/8 00 04 | Milrath | 40 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |

Kindertagesstätten im Landkreis Eichsfeld

| Ort | PLZ | Name | Straße | Telefon | Leiterin Frau | Kapa- zität | Aufnahme- alter | Träger |
|---|-------|--------------------------|-------------------------|----------------|-----------------------|----------------|--------------------|---|
| Kallmerode | 37327 | | Kirchgasse 14 | 03605/51 25 60 | Höppner | 29 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Kefferhausen | 37351 | St. Josef | Hauptstrasse 12 | 036075/6 24 14 | Nagel | 30 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Kella | 37308 | | Dorfstr. 16 | 036082/9 01 63 | Simon | 33 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Kirchgandern | 37318 | | Heiligenstädter Str. 25 | 036981/6 13 81 | Klaube | 36 | 1 | Gemeinde Kirchgandern |
| Kirchworbis | 37339 | St. Antonius | Riethstr. 1 | 036074/9 26 78 | Schwedhelm | 70 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Kleinbartloff | 37355 | Gänseblüm- chen | Hinter den Höfen 11 | 036076/5 03 36 | Rogge- Lindenbauer | 40 | 1,6 | Gemeinde Kleinbartloff |
| Kreuzebra | 37351 | | Mittelgasse 11 | 036075/3 12 36 | Thrien | 30 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Küllstädt | 37359 | St. Anna | Hauptstr. 11 | 036075/6 41 18 | Funke | 96 | 1,6 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Leinefelde | 37327 | Lilo Herrmann | Käthe-Kollwitz-Str. 1 | 03605/51 32 21 | Pfeil | 152 | 1 | AWO/KV Worbis e. V. |
| Leinefelde | 37327 | Sonnenschein | Käthe-Kollwitz-Str. 38 | 03605/50 87 21 | Hahn | 240 | 1,6 | DRK/KV Eichsfeld |
| Leinefelde | 37327 | Gockelhahn | Konrad Martin Str. 144 | 03605/51 22 42 | Schmalz | 60 | 1,6 | Ev. Pfarrgemeinde |
| Leinefelde | 37327 | Bischof H. Aufderbeck | Stationsweg 9 | 03605/50 16 44 | Hunold | 54 | 1,6 | Kath. Pfarrgemeinde „M. Magdalena“ |
| Leinefelde | 37327 | St. Bonifatius | Heinestr. 35 | 03605/51 29 37 | Sr. Regina M. | 108 | 1,6 | Kath. Pfarrgemeinde „St. Bonifatius“ |
| OT Breitenholz | 37327 | St. Maria Heimsuchung | Hauptstr. 44 | 03605/50 21 05 | | 35 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| OT Beuren | 37327 | St. Pankratus | Teichstr. 6 | 03605/50 16 70 | Sr. Maria Herburg | 45 | 1,6 | Kath. Pfarrgem. Beuren |
| OT Birkungen | 37327 | St. Josef | Stiegstr.13 | 03605/51 35 81 | Zengerling | 57 | 2 | Kath. Pfarrgem. Birkungen |
| OT Breitenbach | 37327 | St. Margaretha | Hauptstr. 15 | 03605/51 20 38 | Fiedler | 36 | 2 | Kath. Pfarrgem. „St. Mar.“ |
| OT Kirchohm- feld | 37339 | | Heinrich-Werner-Str. 6 | 036074/9 25 58 | Neumann | 23 | 2 | DRK/KV Eichsfeld e. V. |
| OT Worbis | 37339 | Mischka | Medebacher Straße 15 | 036074/9 24 96 | Rust | 108 | 1,6 | DRK/KV Eichsfeld e. V. |
| OT Worbis | 37339 | St. Elisabeth | Schlaggasse 7 | 036074/9 29 24 | Beykirch | 157 | 1 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Lutter | 37318 | St. Josef | Hauptstr. 42 | 036083/4 26 35 | Krebs | 40 | 1,6 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Neustadt | 37345 | St. Martin | Hauptstr. 30 | 036077/2 03 73 | Müller | 42 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Niederorschel | 37355 | St. Marien | Aue 11 | 036076/5 03 22 | Stolze | 148 | 1 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Niederorschel/ OT Rüdigers- hagen | 37355 | Regenbogen | Karl-Marx-Str. 73 | 036076/5 97 00 | Triesch | 40 | 2 | Gemeinde Niederorschel |
| Pfaffschwende | 37308 | | Dorfstraße 49 b | 036082/4 20 13 | Wehr | 30 | 2 | Gemeinde Pfaffschwende |
| Reinholterode | 37308 | | Stadtweg 2 | 036085/4 02 47 | Fasshauer | 39 | 2 | Gemeinde Reinholterode |

Kindertagesstätten im Landkreis Eichsfeld

| Ort | PLZ | Name | Straße | Telefon | Leiterin Frau | Kapa- zität | Aufnahme- alter | Träger |
|--------------------------|-------|------------------------|------------------------|---------------------|------------------|----------------|--------------------|---|
| Rohrberg | 37318 | | Dorfstr. 3 | 036083/4 23 31 | Schneemann | 39 | 2 | Soz. Kinder- u. Jugendhaus Regenbogen e. V. |
| Rustenfelde | 37318 | Zur hl. Dreifaltigkeit | Hauptstr. 27 | 036081/6 01 13 | Meißner | 50 | 2 | Katholische Pfarrgemeinde Rustenfelde |
| Schimberg/OT Ershausen | 37318 | | Unterhof 154 | 036082/ 45 42 50 | Stöber | 45 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| OT Martinfeld | 37308 | | Bernteröder Str. 148 | 036082/8 93 29 | Kellner | 40 | 2 | Gemeinde Schimberg |
| OT Rüstungen | 37308 | | Dorfstr. 9 | 036082/4 22 87 | Metz | 30 | 2 | Gemeinde Schimberg |
| Silberhausen | 37351 | St. Vincenz | Mühlhäuser Str. 26 | 036075/6 28 58 | Diegmann | 33 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Silkerode | 37345 | | Dorfstr. 54 | 036072/4 82 87 | Pomrehn | 30 | 2 | Gemeinde Silkerode |
| Steinbach | 37308 | | Stammeinte 11 | 036085/4 03 24 | Dornieden | 32 | 2 | Gemeinde Steinbach |
| Steinrode | 37345 | Sonnenschein | Dorfstr. 9 | 036077/2 07 36 | Wetzel | 30 | 2 | Diakonie Nordhausen |
| Stöckey | 37345 | Pinocchio | Schulstr. 6 | 036072/8 01 12 | Holzapfel | 30 | 2 | Diakonie Nordhausen |
| Teistungen | 37339 | St. Andreas | Bergstr. 23 | 036071/9 63 74 | Kohl | 70 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| OT Neuendorf | 37339 | St. Elisabeth | Feldstr. 1a | 036071/9 71 11 | Aschoff | 29 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Uder | 37318 | DRK Friedrich Fröbel | Strasse der Einheit 48 | 036083/4 22 68 | Reinhard | 60 | 2 | DRK/KV Eichsfeld e. V. |
| Uder | 37318 | St. Jakobus | Klosterstr. 3 | 036083/4 24 56 | Hildebrandt | 90 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Wachstedt | 37359 | | Schulstr. 10 | 036075/6 00 36 | Günther | 40 | 2 | Gemeinde Wachstedt |
| Wahlhausen | 37318 | Märchenland | Kreisstr. 4 | 036087/9 86 99 | Scheinert | 55 | 1,6 | Soz. Kinder u. Jugendhaus Regenbogen e. V. |
| Weißborn/ Lüderode | 37345 | St. Josef | Gartenstr 19 | 036072/8 01 01 | Herzberg | 69 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Bodenrode/ Westhausen | 37308 | Sonnenschein | Rimbach 12 | 03606/61 28 62 | Lindenbauer | 53 | 2 | Soz. Kinder u. Jugendhaus Regenbogen e. V. |
| Wingerode | 37327 | | Hauptstr. 81 | 03605/51 27 80 | Heidenblut | 50 | 2 | Kath. Pfarrgemeinde |
| Wüstheuterode | 37318 | | Schulstr. 6 | 036087/9 02 85 | Preiß | 80 | 2,6 | Gemeinde Wüstheuterode |
| Zwinge | 37345 | | Am Bahnhof 124 | 036072/9 06 48 | Bierwirth | 25 | 2 | Gemeinde Zwinge |



Grundsicherungsamt

Die Grundsicherung für Arbeitsuchende soll die Eigenverantwortung von erwerbsfähigen Hilfebedürftigen und Personen, die mit ihnen in einer Bedarfsgemeinschaft leben, stärken und dazu beitragen, dass sie ihren Lebensunterhalt unabhängig von der Grundsicherung aus eigenen Mitteln und Kräften bestreiten können. Sie soll erwerbsfähige Hilfebedürftige bei der Aufnahme oder Beibehaltung einer Erwerbsfähigkeit unterstützen und den Lebensunterhalt sichern, soweit sie ihn nicht auf eine andere Art bestreiten können.

Die Leistungen der Grundsicherung sind u. a. insbesondere darauf ausgerichtet, dass

- durch eine Erwerbstätigkeit Hilfebedürftigkeit vermieden oder beseitigt, die Dauer der Hilfebedürftigkeit verkürzt oder der Umfang der Hilfebedürftigkeit verringert wird,
- die Erwerbsfähigkeit des Hilfebedürftigen erhalten, verbessert oder wieder hergestellt wird.

Der Landkreis Eichsfeld stellte sich als Optionskommune dieser Herausforderung. In seiner Struktur ist das Grundsicherungsamt für die Betreuung der Langzeitarbeitslosen zuständig.

Neben der Leistungsgewährung nach dem SGB II ist das zentrale Ziel

des Grundsicherungsamtes die Vermittlung erwerbsfähiger Langzeitarbeitsloser in den ersten Arbeitsmarkt. Durch die regionale Nähe und die intensiven Kontakte zu Unternehmen, Wirtschaftsverbänden, Kommunen und Einrichtungen sowie Trägern von Bildungsmaßnahmen u. a. ist der Landkreis Eichsfeld überzeugt davon, dass so eine Integration auf den Arbeitsmarkt schnell und erfolgreich vollzogen werden kann.

Der Arbeitgeberservice innerhalb des Grundsicherungsamtes ist für die Vermittlung zuständig. Er fungiert als Bindeglied zwischen Arbeitgebern, Fallmanagern und erwerbsfähigen Hilfebedürftigen. So erfolgt auf dem kürzestem Weg die Vermittlung der Arbeitsuchenden auf den ersten Arbeitsmarkt.

Vorgehaltene Maßnahmen in Arbeitsgelegenheiten (1 Euro Job), die ausschließlich auf zusätzliche, gemeinnützige Tätigkeiten bei Kommunen und gemeinnützigen Trägern sowie Vereinen auf Antragstellung vorbehalten sind, dienen dazu, einerseits die „soziale“ Integration zu fördern als auch die Beschäftigungsfähigkeit aufrechtzuerhalten bzw. wiederherzustellen.

Leistungsgewährung

1. Arbeitslosengeld II

Erwerbsfähige Hilfebedürftige erhalten als Arbeitslosengeld II Leistungen zur Sicherung des Le-

bensunterhaltes einschließlich der angemessenen Kosten für Unterkunft und Heizung.

2. Sicherung des Lebensunterhaltes

Zur Sicherung des Lebensunterhaltes wird die Regelleistung gewährt. Diese umfasst insbesondere Ernährung, Kleidung, Körperpflege, Hausrat, Haushaltsenergie ohne die auf die Heizung anfallenden Anteile, Bedarfe des täglichen Lebens sowie in vertretbarem Umfang auch Beziehungen zur Umwelt und eine Teilnahme am kulturellen Leben.

3. Leistungen für Mehrbedarfe beim Lebensunterhalt

Leistungen für Mehrbedarfe umfassen die Bedarfe, welche nicht von der Regelleistung abgedeckt sind. Mehrbedarfe werden gewährt für:

- Werdende Mütter,
- Alleinerziehung,
- Behinderung,
- Kostenaufwändige Ernährung.

4. Leistungen für Unterkunft und Heizung

Leistungen für Unterkunft und Heizung werden in Höhe der tatsächlichen Aufwendungen erbracht, soweit diese angemessen sind. Im Landkreis Eichsfeld gilt für diese Regelung eine Unterkunftsrichtlinie, in welcher die Angemessenheitshöchstgrenzen und die Verfahrensweise bei unangemessenen Kosten

geregelt ist. Zu den Leistungen gehören auch Wohnungsbeschaffungskosten und Umzugskosten bei vorheriger Zustimmung durch den zuständigen kommunalen Träger.

Mietkautionen sollen ebenfalls bei vorheriger Zustimmung als Darlehen erbracht werden.

Sofern Leistung für Unterkunft und Heizung erbracht werden, können auch Schulden übernommen werden, soweit dies zur Sicherung der Unterkunft oder zur Behebung einer vergleichbaren Notlage gerechtfertigt ist.

5. Abweichende Erbringung von Leistungen

Zu diesen Leistungen gehört ein von der Regelleistung umfasster und nach den Umständen unabweisbarer Bedarf zur Sicherung des Lebensunterhaltes. Ein unabweisbarer Bedarf liegt dann vor, wenn er nicht aufschiebbar, daher zur Vermeidung einer akuten Notsituation unvermeidlich ist und nicht erwartet werden kann, dass dieser Bedarf mit der Regelleistung ausgeglichen werden kann. Dazu gehören unter anderem auch Stromschulden. Solche Leistungen werden dann in Form eines Darlehens gewährt.

6. Einmalige Leistungen

Diese Leistungen sind nicht in der Regelleistung enthalten und werden als Beihilfe gewährt.

Grundsicherungsamt

Dazu gehören:

- Erstausrüstungen für die Wohnung, einschließlich Haushaltsgeräte,
- Erstausrüstungen für Bekleidung und Erstausrüstungen bei Schwangerschaft und Geburt,
- mehrtägige Klassenfahrten im Rahmen der schulrechtlichen Bestimmungen.

Einmalige Leistungen werden auch erbracht, wenn keine Leistungen zur Sicherung des Lebensunterhaltes benötigt werden, der Bedarf jedoch nicht aus eigenen Kräften

und Mitteln gedeckt werden kann. Das heißt, wenn man nur geringen Bedarf zum Lebensunterhalt übersteigt.

Fallmanagement

Das Sachgebiet **Fallmanagement** ist Teil der ganzheitlichen Betreuung erwerbsfähiger Hilfebedürftiger (eHB) durch das Grundsicherungsamt. Im Fallmanagement werden wesentliche Teile des SGB II, nämlich die Eingliederungsaufgaben wahrgenommen. Eingliederung bedeutet in diesem Zusammenhang Vermittlung in Arbeit auf dem

ersten Arbeitsmarkt oder in Beschäftigungsmöglichkeiten (Arbeitsgelegenheiten) mit Mehraufwandsentschädigung.

Die Aufgaben des Fallmanagements können verallgemeinert wie folgt beschrieben werden:

Fallmanagement ist ein auf den eHB und seine Bedarfsgemeinschaft ausgerichteter Prozess verschiedenster Einzelmaßnahmen mit dem Ziel der möglichst dauerhaften Integration in den allgemeinen Arbeitsmarkt. In diesem kooperativen Prozess werden vorhandene individuelle Fähig-

keiten und Fertigkeiten und multiple Problemlagen systematisch erfasst und miteinander Versorgungsangebote und Dienstleistungen geplant und vereinbart, die anschließend vom Fallmanager implementiert, koordiniert, überwacht und evaluiert werden.

So wird der individuelle Unterstützungsbedarf eines eHB im Hinblick auf das Ziel der mittel- oder unmittelbaren Integration in den allgemeinen Arbeitsmarkt durch Beratung und Bereitstellung der verfügbaren Hilfsangebote abgedeckt und seine Mitwirkung eingefordert.

Vermittlungsbereiche I bis VI

VBM I

Heilbad Heiligenstadt **A-Q**

VBM IV

Leinefelde-Worbis **A-L**

VBM III

VG Hanstein/Rusteberg

VG Leinetal

VG Uder

VG Ershausen/Geismar

VBM VI

VG Eichsfeld/Südharz

VG Eichsfelder Kessel

VG Eichsfeld-Wipperaue

VG Lindenberg/Eichsfeld

VBM II

Heilbad Heiligenstadt **R-Z**

VG Dingelstädt

VG Westerwald/OE

VBM V

Leinefelde-Worbis **M-Z**

| | Fallmanagement | | Leistungsgewährung | |
|----------------|--|--------------------------|--------------------|--------------------------|
| | Sachgebietsleiter Herr Kurz | 03606/6 50 52 20 | Frau Glosse | 03606/6 50 54 20 |
| | stellv. Sachgebietsleiter Frau Lauerwald | 036074/6 50 52 80 | Frau Levin | 036074/6 50 54 80 |
| VBM I | Frau Wolfram | 03606/6 50 52 30 | Herr Schliesing | 036006/6 50 54 30 |
| VBM II | Herr Spies | 03606/650 52 40 | Frau John | 03606/6 50 54 40 |
| VBM III | Frau Apel, A. | 03606/6 50 52 50 | Frau Rühling | 03606/6 50 54 50 |
| VBM IV | Frau Pudenz | 036074/6 50 52 60 | Frau Steins | 036074/6 50 54 60 |
| VBM V | Frau Kaufung | 036074/6 50 52 70 | Frau Fiedler | 036074/6 50 54 70 |
| VBM VI | Frau Lauerwald | 036074/6 50 52 80 | Frau Levin | 036074/6 50 54 80 |

H
R

Anästhesie und Intensivmedizin

Chefarzt:
Dr. med. Karl Kirchner
Sekretariat: (0 36 06) 76 13 01
und 76 13 03

Allgemein- und Visceralchirurgie

Chefarzt:
Dr. Uwe Schotte
Sekretariat: (03 60 76) 99 32 91

Unfallchirurgie

Chefarzt:
Dr. med. Walter Janzen
Sekretariat: (0 36 06) 76 13 01
und 76 13 03

Strumachirurgie

Sektionsleiter:
Dr. med. Jürgen Cotte
Sekretariat: (03 60 76) 99 32 91

Urologie

Chefarzt:
Dr. med. Joachim Alefelder
Sekretariat: (03 60 76) 99 32 94

Innere Medizin Haus St. Elisabeth Worbis

Chefarzt:
Dr. med. Bernhard Sängler
Sekretariat: (03 60 74) 74 43 01

Kardiologie

Chefarzt:
Lars Kellner
Telefon: (03 60 74) 74 42 52
und 74 42 02

Innere Medizin

Haus St. Vincenz Heiligenstadt

Chefarzt:
Prof. Dr. med. Gerhard Kehrer
Sekretariat: (0 36 06) 76 11 92

Gynäkologie und Geburtshilfe

Chefarzt:
Dr. med. habil. Klaus-Dieter Ketscher
Sekretariat: (0 36 06) 76 22 60

Mammachirurgie

Sektionsleiter:
Dr. sc. med. Joachim Jäger
Telefon: (0 36 06) 76 15 85 und 76 15 81

Kinder- und Jugendmedizin

Chefärztin:
Dr. med. Renate Bülow
Sekretariat: (0 36 06) 76 22 85

Sozialpädiatrisches Zentrum

Chefärztin:
Dr. med. Dietlind Klaus
Sekretariat: (03 60 76) 99 33 80

Physiotherapie

Haus St. Vincenz Heiligenstadt
Telefon: (0 36 06) 76 11 42

Haus Reifenstein
Telefon: (03 60 76) 99 32 75

Haus St. Elisabeth Worbis
Telefon: (03 60 74) 74 43 50

Krankenhaus-Seelsorger

Telefon: (0 36 06) 76 11 19

Psychologischer Dienst

Telefon: (0 36 06) 76 12 28

Sozialdienst

Haus St. Vincenz Heiligenstadt
Telefon: (0 36 06) 76 11 96

Haus Reifenstein
Telefon: (03 60 76) 99 31 24

Haus St. Elisabeth Worbis
Telefon: (03 60 74) 74 45 03

Kaufmännischer Direktor

Franz Klöckner
Sekretariat: (03 60 76) 99 33 01

Ärztlicher Direktor

Dr. med. Dipl. oec. Thomas Wolfram MBA
Sekretariat: (03 60 76) 99 33 01

Pflegedirektorin

Eva Stapel
Sekretariat: (03 60 76) 99 33 01



Gesundheitsamt

Das Gesundheitsamt bietet Informationen, Beratung und Unterstützung an und führt Untersuchungen durch.

Alle Beratungen unterliegen der Schweigepflicht und werden vertraulich behandelt.

Zuständig:

Landkreis Eichsfeld
Gesundheitsamt
Aegidienstraße 24
37301 Heilbad Heiligenstadt
☎ 03606/6 50 53 00
☎ 03606/6 50 90 22

Postanschrift:

Landratsamt Eichsfeld
Gesundheitsamt
37308 Heilbad Heiligenstadt

Amtsärztlicher Dienst

Der Amtsärztliche Dienst erstellt Zeugnisse, Gutachten und Stellungnahmen nach

- beamtenrechtlichen Bestimmungen und beihilferechtlichen Vorschriften
- Sozialgesetzbuch
- Arbeits- und Dienstrecht
- Asylbewerberleistungsgesetz
- Betreuungsgesetz
- Prüfungsordnung

- Thüringer Gesetz zur Hilfe und Unterbringung psychisch Kranker (ThürPsychKG)
- Fahrerlaubnisverordnung
- Bestattungsgesetz
- anderen Rechtsvorschriften

Weitere Aufgaben

- Berufsaufsicht der ärztlichen und nichtärztlichen Heilberufe und Apotheker

- Überwachung der ordnungsgemäßen ärztlichen Leichenschau und Ausfüllung der Totenscheine, Archivierung der Totenscheine
- anonymer HIV-Test
- Impfberatung und Impfungen, reisemedizinische Beratung, Ausstellung von Impfausweisen
- Aufklärung und Beratung zu übertragbaren Krankheiten nach dem Infektionsschutzgesetz

- Gesundheitsberichterstattung und Gesundheitsförderung

Zuständig:

Landkreis Eichsfeld
Gesundheitsamt
Aegidienstraße 24
37308 Heilbad Heiligenstadt
☎ 03606/6 50 53 01
☎ 03606/6 50 90 22

Hygiene, Infektionsschutz und umweltbezogener Gesundheitsschutz

Zur Seuchenhygiene, Kommunalhygiene, umweltmedizinischen Beratung, Überwachung und zum Infektionsschutz gehören:

- Umsetzung des Infektionsschutzgesetzes (IfSG)
- Umsetzung der Trinkwasserverordnung
- Überwachung gesellschaftlicher, medizinischer und sozialer Einrichtungen auf die Einhaltung der Anforderungen der Hygiene

- Umsetzung der Badegewässerverordnung
- Stellungnahmen und Überwachung im Bereich Kommunalhygiene
- Gesundheitszeugnisse nach dem Infektionsschutzgesetz
- Belehrungen für Beschäftigte im Lebensmittelbereich nach § 43 IfSG
- fachliche Beratung bei wohnraumhygienischen Problemen

- (Schimmel, Feuchtigkeit, Holzschutzmittel)
- Bewertung von Gesundheitsbeeinträchtigungen durch Umweltschadstoffe
- Stellungnahmen zu Fragen der Bestattungshygiene

Zuständig:

Landkreis Eichsfeld
Seuchen- und Umwelthygiene
Aegidienstraße 24
37308 Heilbad Heiligenstadt
☎ 03606/6 50 53 20-53 24
☎ 03606/6 50 90 22



Kinder- und Jugendärztlicher Dienst

- Ärztliche Vorsorgeuntersuchungen in Schulen und Kindertagesstätten nach dem Thüringer Schulgesetz und Thüringer Kindertagesstättengesetz
- Einschulungsuntersuchungen nach dem Thüringer Schulgesetz
- Durchführung von Schutzimpfungen, Impfberatung und Ausstellen internationaler Impfausweise im Gesundheitsamt
- Angebot der Durchführung aller Schutzimpfungen im Schulalter in den jeweiligen Schulen gemäß der Empfehlung der Ständigen Impfkommission am Robert-Koch-Institut (STIKO)
- gesundheitliche Beratung von Schülern, Eltern, Lehrern, Erziehern u. a. Personen
- Beiträge zur Gesundheitserziehung in Kindertagesstätten und Schulen auf Anforderung
- Erstellen von Gutachten nach dem Sozialgesetzbuch und Kinder- und Jugendhilfegesetz (u. a. zur Frühförderung bei Entwicklungsverzögerung)

Zuständig:

Landkreis Eichsfeld
Kinder- und Jugendärztlicher Dienst
Aegidienstraße 24
37308 Heilbad Heiligenstadt
☎ 03606/6 50 53 50 und 53 60
☎ 03606/6 50 90 22

Kinder- und Jugendzahnärztlicher Dienst

- Zahnärztliche Vorsorgeuntersuchungen nach dem Thüringer Schulgesetz und Kindertagesstättengesetz aller Kinder und Jugendlichen von 2 bis 18 Jahren mit Überweisungscharakter und Motivation zum Zahnarztbesuch
- Durchführung der Gruppenprophylaxe nach § 21 des SGB V in den Schulen (6.–16. Lebensjahr), Leitung des AK Jugendzahnpflege der LAG Thüringen e. V.
- gesundheitsfördernde Aktivitäten auf dem Gebiet der Zahngesundheit, Gesundheitserziehung in Kindereinrichtungen (Kindertagesstätten und Schulen) und anderen Institutionen auf Anforderung
- Anleitung zur Zahn- und Mundhygiene
- Ernährungslenkung
- Schmelzhärtung mit Fluoriden
- Erstellung des Zahnstatus und Durchführung von Kariesrisikogruppenprogrammen
- Erstellung von zahnärztlichen Gutachten nach Sozialgesetzbuch und Asylbewerberleistungsgesetz
- Restantenbehandlung

Zuständig:

Landkreis Eichsfeld
Kinder- und Jugendzahnärztl. Dienst
Petristraße 6
37308 Heilbad Heiligenstadt
☎ und ☎ 03606/61 36 78

Außenstelle:

Friedensplatz 1
37339 Leinefelde-Worbis
☎ 036074/6 50 53 80
☎ 036074/6 50 90 80



Allgemeiner Beratungs- und Sozialer Dienst (ABSD)

ASD – Allgemeiner Sozialer Dienst

Der Soziale Dienst gibt Informationen, Auskünfte und Hilfe bei:

- Bewältigung von sozialen Alltagsproblemen,
- Krankheit und Pflegebedürftigkeit; Inanspruchnahme von sozialen Diensten, Vermittlung zu ambulanten und stationären Pflegestationen und speziellen Fachdiensten (z. B. Sucht-, Schuldner-, und Insolvenzhilfeberatung)
- Behindertenhilfe – bei Bedarf werden Hausbesuche durchgeführt.

Sozialpsychiatrischer Dienst (SpDi)

Betreuung von Personen mit psychischen Erkrankungen, seelischen und geistigen Behinderungen, Alterskranken, Suchtkranken sowie von Angehörigen dieser Personen

- psychosoziale Beratung in den Sprechstunden und bei Hausbesuchen
- Kriseninterventionsdienst

- Begleitung und Unterstützung der Selbsthilfegruppe psychisch Kranker
- Antragstellung für richterliche Unterbringung nach dem Thür-PsychKG

Betreuungsbehörde

Betreut werden volljährige Menschen, die persönliche Angelegenheiten nicht oder nicht allein erledigen können, weil sie

- psychisch krank,
- geistig behindert,
- körperlich (schwer) behindert sind.

Durch die gesetzliche Betreuung wird das Recht auf Selbstständigkeit in den Vordergrund gestellt. Aufgaben, die einem Betreuer übertragen werden, sind genau festgelegt. Der Betreuer unterstützt eine betroffene Person in Angelegenheiten, die diese allein nicht regeln kann. Der Betreuer kann als gesetzlicher

Vertreter für eine Person eingesetzt werden, wenn das Vormundschaftsgericht ihn dazu bestimmt. Auf die Geschäftsfähigkeit des Betreuten hat die Betreuerbestellung grundsätzlich keine Auswirkungen.

Die Vormundschaftsgerichte bei den Amtsgerichten und die Betreuungsbehörde des Landkreises bieten Beratung an.

Tuberkulosebekämpfung

- Beratung, Umgebungsuntersuchung, Ermittlung von Ansteckungsquellen
- Kontrolle der gesunden Befundträger
- Sozialberatung

Beratung von Geschwulstkranken

- Krebskranke und deren Angehörige können zu sozialen und rechtlichen Fragen informiert, beraten und betreut werden.
- regelmäßige Sprechstunde im Gesundheitsamt
- Haus- und Klinikbesuche
- Begleitung von Selbsthilfgruppen

Gesundheitsförderung/ Öffentlichkeitsarbeit

- Anregung, Koordination und Durchführung von gesundheitsfördernden Aktivitäten im gesamten Landkreis
- Beratung von Bürgern, Schulen und Einrichtungen – Beschaffung

und Bereitstellung von Informationsmaterial (Broschüren, Videos)

- Gruppenberatung in Schulen und Kindergärten (Ernährungsberatung, AIDS-Prävention, Sexualberatung für Jugendliche)

Kontakt- und Informationsstelle für Selbsthilfgruppen (KISS)

Die Kontaktstelle für SHG unterstützt die Selbsthilfe und Eigeninitiative im Gesundheits- und Sozialbereich.

- Information, Beratung und Vermittlung von Menschen, die Kontakt zu einer Selbsthilfgruppe suchen
- Unterstützung bei der Neugründung von Gruppen und Initiativen (Raumsuche, Öffentlichkeitsarbeit, gruppenspezifische Probleme)
- Erfahrungsaustausch zwischen verschiedenen Selbsthilfgruppen (Selbsthilfetage)
- Beratung der Mitarbeiter aus dem Sozial- und Gesundheitsbereich hinsichtlich der Zusammenarbeit mit Selbsthilfgruppen und -initiativen

Zuständig:

Landkreis Eichsfeld
Allgemeiner Beratungs- und Sozialer Dienst (ABSD)

Aegidienstraße 24
37308 Heilbad Heiligenstadt

☎ 03606/6 50 53 30 und

6 50 53 33-53 39

☎ 03606/6 50 90 22





EICHSFELD
WERKE

AUS DER REGION - FÜR DIE REGION

Tochtergesellschaften der Eichsfeldwerke GmbH

- EW Bus GmbH
- EW Entsorgung GmbH
- EW Projekt GmbH
- EW Wärme GmbH
- EW Eichsfeldgas GmbH
- EW Wasser GmbH

Betriebsführung für den Zweckverband
Wasserversorgung und Abwasser-
entsorgung Obereichsfeld

An diesen Standorten sind wir für Sie da



Philipp-Reis-Straße 2
37308 Heilbad Heiligenstadt
Telefon: 03606 655-0
Telefax: 03606 655-102



Worbis, Hausener Weg 15
37339 Leinefelde-Worbis
Telefon: 036074 384-0
Telefax: 036074 384-12



Leinefelde, Abbestraße 8
37327 Leinefelde-Worbis
Telefon: 03605 5152-0
Telefax: 03605 5152-22



WVL GmbH Leinefelde

ausgezeichnet mit dem „Bauherrenpreis“ in den Jahren 1999,
2001 und 2005. Ihr kompetenter Partner rund um das Wohnen.

Hahnstraße 2 in 37327 Leinefelde-Worbis

Telefon: 03605/55930 • Telefax 03605/559328

Internet: www.wvleinefelde.de • E-Mail: info@wvleinefelde.de

IMPRESSUM

Herausgegeben in Zusammenarbeit
mit dem Landkreis Eichsfeld,
Wirtschaftsreferat

Änderungswünsche, Anregungen und
Ergänzungen für die nächste Auflage
dieser Broschüre nimmt entgegen:

Landkreis Eichsfeld,
Wirtschaftsreferat, Leingasse 11,
37308 Heilbad Heiligenstadt

Titel, Umschlaggestaltung sowie Art und
Anordnung des Inhalts sind zugunsten

des jeweiligen Inhabers dieser Rechte
urheberrechtlich geschützt. Nachdruck
und Übersetzungen sind – auch auszugs-
weise – nicht gestattet. Nachdruck oder
Reproduktion, gleich welcher Art, ob
Fotokopie, Mikrofilm, Datenerfassung,
Datenträger oder Online nur mit schrift-
licher Genehmigung des Verlages.

Anzeigen:
Dirk Buhle, Tel.: 03 92 91/46 92 55

37308189/2. Auflage / 2007

Infos auch im Internet:

www.alles-deutschland.de
www.alles-austria.at
www.sen-info.de
www.klinikinfo.de
www.zukunftschancen.de



Kompetenz aus
einer Hand

WEKA info verlag gmbh

Lechstraße 2 • D-86415 Mering
Telefon +49 (0) 82 33/3 84-0
Telefax +49 (0) 82 33/3 84-1 03
info@weka-info.de • www.weka-info.de

Für ein gesundes Gebiss!



ZAHNARZTPRAXIS
WOLFGANG MÜLLER
MIT TEAM

Kariesprophylaxe • Parodontoseprophylaxe
Bleaching • Laserbehandlung

Wolfgang Müller

Dingelstädter Str. 64
37308 Heiligenstadt

Tel.: 0 36 06-60 08 45
Fax: 0 36 06-60 08 46

LÄCHELN MACHT SCHÖN!

Sprechzeiten:
Mo., Di., Mi., Fr. 8.00–12.30 u. 14.00–18.00 Uhr
Do. 8.00–14.00 Uhr

Arbeiterwohlfahrt
KV Worbis e.V.



Käthe Kollwitz Str. 1
37327 Leinefelde-Worbis
OT Leinefelde

Telefon: 03605 / 513221



- **Integrative Kindertagesstätte**
mit Sprach-, Musik-, Ergo-, Moto- und Physiotherapie
- **Ambulante Mobile Frühförderstelle**
mit Ergotherapie
- **Tagesgruppe**
mit heilpädagogischem Angebot
- **Schuldner- und Insolvenzberatungsstelle**

Reha-Zentrum Bad Sooden-Allendorf

Klinik Werra

Berliner Str. 3
37242 Bad Sooden-Allendorf
Tel. (05652) 951- 0
Fax Verw. (05652) 951- 330
Fax Medizin (05652) 951- 381
E-Mail: reha-klinik.werra@t-online.de



Deutsche
Rentenversicherung

Klinikleitung:

Dr. med. Heiko Roßband
Leitender Arzt
Tel. (05652) 951- 161

Walter Preisß
Verwaltungsleiter
Tel. (05652) 951-361

Indikationen:

1. Orthopädische Erkrankungen (AHB)
2. Verhaltensmedizinische Orthopädie mit psychischer Komorbidität (VMO)
3. Erkrankungen der Atemwege (AHB)
4. Herz- und Kreislauferkrankungen (AHB)
5. ambulante Behandlungen

Reservierungen:

Frau Hinske
Tel. (05652) 951- 364 Fax (05652) 951- 333

Bettenzahl:

256 Betten
Einzelzimmer mit DU/WC, teils Balkon
Telefon, TV-Anschluss

Kostenträger:

RV-Träger, gesetzl. KV,
Selbstzahler, Knappschaft

Internet:

www.reha-klinik-werra.de

Medizinische Einrichtungen:

Klinisch-chemisches und allergologisches Labor (auch mit Provokation), EKG, Langzeit-EKG, Langzeit-Blutdruckmessung, Farbdoppler-Echokardiographie, Schlafapnoe-Screening, Spirometrie, Bodyplethysmographie, Venenplethysmographie, Blutgasanalyse in Ruhe und Belastung, Bestimmung der Diffusionskapazität, Messung der Atempumpe, Kapnographie, Pedographie / Ganganalyse, Sonographie (Organe und Extremitäten)
Röntgen

Therapie: Facharztbetreuung: Schmerztherapie, Chirotherapie, Neuraltherapie, spezielle Fußsprechstunde, Prothesenversorgung, Physio-/ Bewegungstherapie, balneophysikalische Therapie:

Einzel-/ Gruppengymnastik, Medizinische Trainingstherapie, Ergometertraining, Bewegungsbäder, Massagen, Lymphdrainage, Elektrotherapie, Med. Bäder, Inhalationen
Ergotherapie: spezifische Bewegungsübungen, spezielle Fußbehandlung, Ergonomietraining, Arbeitsplatzberatung, Hilfsmittelberatung, Psychologie: Diagnostik, Gruppen- und Einzeltherapie (u.a. Stress und Schmerzbewältigung, Konfliktberatung), Verhaltensmedizinische Orthopädische Rehabilitation (VMO), Entspannungstechniken, Diätabteilung: Lehrküche, Diätberatung, Sozial- und Berufsberatung, Freizeitangebote: Therapeutische Tänze, meditative Bewegungsformen, Kreativbeschäftigung



Sozialstation Heiligenstadt

Bahnhofplatz 3, 37308 Heiligenstadt
Tel: (0 36 06) 50 97 21

Sozialstation Mühlhausen

Kleine Waidstr. 3, 99974 Mühlhausen
Tel: (0 36 01) 44 64 17

Sozialstation Worbis

Elisabethstr. 6, 37339 Worbis
Tel: (03 60 74) 96 70

Kurzzeitpflege

Klosterstraße 7, 37355 Reifenstein
Tel: (03 60 76) 99 31 61

**AN 365 TAGEN
RUND UM DIE UHR
FÜR SIE DA**

Zu Hause

Beraten - Helfen - Pflegen